

CRÓNICA DE LAS MERINDADES

Tfno. contacto: 617 980 494

Nº 95 - año IX - www.cronicadelasmerindades.com

PERIÓDICO MENSUAL GRATUITO

Abril 2014

VALLE DE MENA

Las undécimas Jornadas Gastronómicas del Valle de Mena celebran el año internacional de la agricultura familiar y la dieta mediterránea

MEDINA DE POMAR

Alrededor de 19.500 personas visitaron los museos municipales de Medina de Pomar el pasado año

VILLARCAYO

El director de la Agencia de Protección Civil, visita a la Agrupación de Voluntarios de Villarcayo

Llega la Semana Santa

Numerosos actos religiosos se celebran en estas fechas en todas las localidades de nuestra comarca, comenzarán el 13 de abril, **Domingo de Ramos**, con la bendición de los ramos y sus posteriores procesiones.



■ Los días de fiesta empiezan el día 17, Jueves Santo, pero es el Viernes Santo cuando en la mayoría de las localidades de Las Merindades se celebra la tradicional procesión, Villarcayo, Espinosa de los Monteros, Villasana de Mena, Quintana Martín Galíndez, Frías... reúnen a muchos vecinos en este acto religioso tradicional de estas fiestas, destacando la procesión del Santo Entierro de Medina de Pomar que es un referente, de la Semana Santa, no sólo

lo en Las Merindades sino en la provincia de Burgos.

Esperemos que este año nos acompañe el buen tiempo y podamos disfrutar también de estos días de descanso con otras muchas actividades lúdicas previstas para estas fechas, algunas de ellas para los más pequeños, cine, magia, actividades de aventura... y otras para todo el mundo, conferencias, teatro, ferias de artesanía o la Feria de San Marcos de Soncillo que este año cae el sábado 19 de abril.

Seguros helvetia

Agente de Seguros Exclusivo
Nº Reg. Mediadores C015771273104Z

Tu aseguradora suiza

Telfs. 947 191 122 - 947 190 450
Avda. Bilbao nº 5
Avda. Burgos nº 6
MEDINA DE POMAR

Viajes Merindades

2 x 1

COSTAS, CANARIAS, CARIBE

WWW.VIAJESMERINDADES.COM
C/ Calvo Sotelo, 15 - Villarcayo
Tfno./Fax: 947 130 413

SAN JOSÉ
SERVICIOS FUNERARIOS

TANATORIO - CREMATARIO

ESPINOSA DE LOS MONTEROS

☎ 947 143 800

MEDINA DE POMAR

☎ 947 147 932

VILLARCAYO

☎ 947 130 143

LAS MERINDADES

temiño
MADERAS



- ASERRADERO
- ALMACEN DE MADERAS
- ESPECIALISTAS EN ESTRUCTURAS DE CUBIERTAS
- SUELOS LAMINADOS Y TARIMAS
- PUERTAS Y VENTANAS
- VENTA DE LEÑA AL DETALLE
- EXPLOTACION FORESTAL

TFNO.: 947 19 00 78 - FAX: 947 19 17 22
maderastemiño@yahoo.es

CLINICA **CM**
Fisioterapia y Rehabilitación

FISIOTERAPIA Y REHABILITACION

Diana Muntión
COLEGIADO CL09-1024
Nº REG. SANITARIO: 09-C22-0057
C/ Paraguay, nº 50 - Bajo
MEDINA DE POMAR

TFNO.: 947 190 407

Restaurante Mantiquería Asador

C/ El Progreso, 16
ESPINOSA DE LOS MONTEROS
947 120 043



POLICLINICA INMASTER

Aut. Sanitaria
09/C24-0020

Plaza Joaquín Fdez. Villarán, 3 bajo - 09550 Villarcayo (Burgos)
email.: cssvillarcayo@telefonica.net

NUEVAS ESPECIALIDADES

**PSICOTECNICOS
RENOVACION**

CONDUCIR Y ARMAS

TFNO.: 947 13 02 62 (Cita Previa)
Viernes de 16:00 a 20:00h.

**ULTIMAS NOVEDADES
EN GAFAS DEL SOL
POLARIZADAS**



Desde

59€

Merindades visión

C/ CALVO SOTELO, 15
VILLARCAYO - TFNO.: 947 130 206

¡¡ESTA PRIMAVERA CONGELAMOS LOS PRECIOS!!

expert



Jesmar

- ELECTRODOMESTICOS
- IMAGEN, SONIDO y ANTENAS
- DISTRIBUIDORES OFICIALES **CANAL +**

CONSULTE EN NUESTRO COMERCIO LAS ACTUALES OFERTAS DE C+

Avda. de Burgos, 9 - 09500 MEDINA DE POMAR (Burgos) - Tel y Fax: 947 147 545



www.cronicadelasmerindades.com

VILLARCAYO

Conferencia sobre Fracking

■ Tendrá lugar el viernes 4 de abril a las 20:14 en el Antiguo Salón de Caja Burgos de Villarcayo sobre la extracción de gas de esquisto mediante la técnica de fracturación hidráulica.

El ponente es Pedro Prieto (http://es.wikipedia.org/wiki/Pedro_Prieto) una figura muy reconocida en el mundo de la Energía, y además de varios libros ha dado innumerables charlas por toda España explicando el problema del agotamiento del petróleo.

OJO GUAREÑA

■ El pasado 1 de Marzo se volvió a abrir al público la Cueva Ermita de San Bernabé, hasta el 8 de Diciembre. También se realizan visitas concertadas para grupos fuera de horario.

Las entradas cuestan 3,5 € la general y 2,5 € la reducida (grupos, jubilados, estudiantes y juveniles) los niños menores de 6 años gratuita.

También se permite solo la visita a la Ermita siendo esta de 2,5 € la general y 1,5 la reducida.

El año pasado visitaron la cueva 23.222 personas, principalmente de Castilla y León, País Vasco y Madrid.

ESPINOSA DE LOS MONTEROS

CURSOS BASICOS DE INFORMATICA PARA NIÑOS

Los cursos son gratuitos y se realizarán en la Biblioteca Municipal de Espinosa de los Monteros todos los jueves hasta el mes junio. Se realizarán 3 turnos de 6 niños cada uno y de 1 hora de duración (turnos de 17:30h. a 18:30h.; de 18:30h. a 19:30h. y de 19:30h. a 20:30h). Las inscripciones se realizarán en la biblioteca municipal hasta el 7 de abril.



CON OTROS OJOS

"Los jefes de Estado van al baño también. Son hombres"

■ El otro día cayó en mis manos un maravilloso reportaje que Juan José Millas hizo sobre Uruguay y su presidente, Pepe Mujica. Y fue cuando me di cuenta de lo equivocado que están los ritmos políticos españoles. La prestigiosa revista británica "The Economist" ha nombrado País del Año a Uruguay "por su receta para la felicidad humana", pero como decía Millas: ¿es que The Economist se ha vuelto gilipollas?. Pues realmente no. Bien es cierto que el Pepe es al menos peculiar y atípico como político. Vive en su "chacra" (casa humilde uruguaya) en lugar del palacio presidencial. Dona el 87% de su sueldo a un proyecto de viviendas para pobres. Sus paisanos dicen que "el Pepe es como nosotros, no esconde nada. Él va al supermercado, a la ferretería. Si tiene ganas de comer un churrasco, va a la carnicería. Él hace los mandados, no tiene servicio. Le pasa la escoba al piso. Le gusta conducir su Fusquita (un Volkswagen Escarabajo muy antiguo). Lo ven como a uno de los suyos, pues es coherente aplicando a su vida el grado de austeridad que predica para la de los demás. Cuando vino a España y le llevaron a ver al Rey dijo al ver la Zarzuela que aquello costaba un disparate y que: "no se puede tirar la plata de ese modo cuando hay tanta gente con necesidades"

Vean la diferencia y las similitudes. En 2005, cuando ganó las elecciones el Frente Amplio, Uruguay se encontraba en plena decadencia, derivado del desastre bancario argentino de 2002 y de las políticas neoliberales anteriores. El paro había logrado que el 40% de la población se encontrara por debajo de los niveles de la pobreza. Los salarios desplomados, la emigración masiva, la inflación insostenible, la deuda externa imposible de saldar. En resumen un país en estado de coma, deprimido, sin interés alguno para sí mismo ni para los inversores extranjeros. ¿A que les suena esto?.

Hoy el paro es del 6,5%. Los salarios igual que antes de la crisis. Liderando el ranking de inclusión social, gasto y acceso al trabajo, en relación PIB, de América. Todo ello mediante planes de desarrollo para crear empleo. Recuperación derechos laborales perdidos. Definición de pautas y nuevas condiciones laborales. Y sobre todo una política pensada para la mejora de las condiciones de vida de la mayoría de las personas, acompañada de una mejor distribución de los ingresos, aumentados gracias a un eficiente, moderno e igualitario control fiscal y recaudatorio.

En mi modesta opinión, en España no salimos adelante porque se está haciendo polí-

tica de salón, no de ciudadanía. Se premia al que más tiene y la carga fiscal e impositiva aprieta al débil. Desde Europa cada día nos exigen más control salarial, más recortes sociales y laborales lo que produce más emigración. Se siguen políticas vacías, de tantos por ciento. La oligarquía energética y financiera manda. En lugar de quitar burocratas, enchufados, coches oficiales, direcciones generales vacías o empresas públicas sin trabajo, se incrementan los ingresos con lo que llaman regularizaciones o se bajan las inversiones diciendo que es control del gasto. Como dice Mujica: no es el perro quien se come el rabo, es el rabo el que atiza al perro. Ahora llegan elecciones y con ello seguro baja el paro. ¿Pero cómo? ¿Generando riqueza o cortinas de humo?.

Un ejemplo, según un informe de www.catastrociudadano.es la falta de liquidez de los ayuntamientos tras la burbuja inmobiliaria ha hecho que el Gobierno se invente una regularización catastral masiva para sanear las arcas municipales. Con esta medida y dentro de lo que llaman plan de lucha contra el fraude pretenden ahorrar 8.900 millones y recaudar 6.200. Pero ya imaginan quienes pagaremos anteriores alegrías y despilfarros que en nada han quedado. De momento a la mayoría de los propietarios

de Las Merindades el próximo año su IBI les costará un 10% más. Si es que no te pillan con el tejado reformado, sacando la piedra o nuevas ventanas, que entonces el susto será mayor y con 4 años de atrasos de propina. Pero que nadie crea en subvenciones de migaja que nada arreglan. Y nada mejor sería que en lugar de subir el IBI a los que ya cotizamos, pagáramos todos el justo valor de lo nuestro.

Pero España siempre ha sido un lugar aficionado a arte de sacar los cuartos y si bien ahora dicen que pagamos todos (¿?), antes solo lo hacía el pueblo llano, los pecheros, (nobles y clero estaban exentos) y en eso siendo Sancho gobernador de Barataria tuvo que ingeniárselas para recaudar y de ello se quejaba un ganadero, de la presión fiscal, de los tributos confiscatorios y de lo que se da sin vender: "Señores, yo soy un pobre ganadero de ganado de cerda, y esta mañana salía de este lugar de vender, con perdón sea dicho, cuatro puercos, que me llevaron de alcabalas y socaliñas poco menos de lo que ellos valían". (Cap. XLV Libro II) Salud.



Pepe Casado Vadillo
<http://www.pepecasado.blogspot.com>

VILLARCAYO

VILLARCAYO

MEDINA DE POMAR

¡¡¡Felicidades por su 101 cumpleaños!!!



■ Agapita González cumplió 101 años en 16 de marzo en Villarcayo, sus 10 hijos, 18 nietos y 7 biznietos la quieren felicitar un año más.

III CERTAMEN DE JUSTAS POÉTICAS DE VILLARCAYO

■ Organizado por la Asociación Amigos de Villarcayo, patrocinado por el Ayuntamiento de Villarcayo y con la colaboración de la Universidad de Burgos, Sede de Villarcayo.

En el concurso podrán participar todas las personas de cualquier nacionalidad con un poema no premiado en otros concursos, escrito a máquina u ordenador, en una sola columna y por una sola cara.

El tema, la métrica y la rima serán libres. La extensión de la obra debe oscilar entre 15 versos mínimo y 30 máximo, en un solo poema, sin firma ni seudónimo y solo se aceptará una obra por concursante.

En la parte posterior del poema deberá figurar el nombre, domicilio, edad y nº de teléfono de contacto. Los trabajos se entregarán en mano en la Biblioteca Municipal de Villarcayo o bien por correo al apdo. 22 de Villarcayo. El plazo para presentar las obras será hasta el 30 de abril y siendo la entrega de premios el 30 de mayo.

El jurado estará formado por personas relacionadas con la enseñanza, literatura y de prestigio académico, cuya decisión será inapelable. Las bases del concurso se pueden consultar en la Biblioteca Municipal. El veredicto del jurado se dará a conocer en acto público el citado 30 de mayo a las 19 horas en el Salón de Actos de la Casa de Cultura.

Premios:
1º, 2º y 3º Placa y Diploma.
Del 4º al 12º Diploma.

+ 64 bolsas solidarias

■ La colecta de sangre celebrada el pasado 23 de marzo registró la presencia de 75 personas en el Centro de Salud. De ellas 62 fueron donantes efectivos, trece rechazados y siete nuevos.

Los jóvenes se imponen y lo se puede constatar colecta tras colecta. Es una satisfacción, incluso algunos están esperando cumplir los 18 para manifestar su solidaridad a través de la donación de sangre.

Próxima donación.- El programa confeccionado por la Hermandad de Do-



Berta Zuñeda Ruiz y Alexander Bárcena Fernández, dos jóvenes nuevos donantes, acompañados por dos compañeros de la delegación

nantes de Sangre de Burgos señala, para Medina de Pomar, la fecha del 19 de abril -sábado santo- para la próxima donación. Será colecta extraordinaria, en horario de mañana y tarde. Una unidad móvil del Chemcyl se desplazará expresamente desde Valladolid. Se necesita sangre, se necesitan donantes.

Gusbel colabora con el deporte medinés

La tienda de manualidades Gusbel, de Medina de Pomar, ha colaborado con el deporte medinés con la donación de unas camisetas para entrenar al equipo **Alcázar Club Deportivo** y al **Club de Atletismo Medina Running**



■ El Alcázar CD cuenta en sus filas con 120 jóvenes mientras en el Medina Running militan unos 30 deportistas. Con la donación de las camisetas la empresa Gusbel hace una clara apuesta por el deporte, así como una motivación hacia los jóvenes para que realicen actividades que puedan contribuir a su desarrollo en el tiempo libre.

VIERNES DE TAPAS

Se termina la etapa donde bares y mesones mejoraron día a día el mojama de estómagos glotonos.

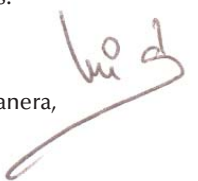
Se acaba el calendario
Se cierran cocinas,
se pulen sartenes,
se renueva el vestuario;
se embota el perejil
en pequeños tarros
para el próximo abril.

Un año poderoso, temeroso
de cocina ágil, febril.
Un año puñetero de cocina
leída en libros de a mil.

Se terminan los pequeños
bocatas que degustan
los que liban o descansan,
los que disimulan o andan,
los que se van y no pagan,
los que cenan y ceban la panza.

Yo que llego tarde a la pitanza
me lío entre palillos,
por torpe y pardillo
buscando parte de tortilla
que se han zampado mis amigos

Otro año vendrá
y tendré la venganza por emblema
para buscar en la bandeja
el mejor trozo, la mejor chuleta.
Haré sonreír al mesonero...
o mejor a la mesonera
agradeciendo sus viandas,
sus hechuras, sus maneras,
el precio, la factura, el contoneo
de sus voluptuosas caderas.
¡Adiós orejas, croquetas,
pancetas., ventrescas,
huevos rotos, estallados,
estampados de cualquier manera,
morcillas negras de arroz,
callos a la villarcayesa... ¡



Luisdelosbueysortegamarzo2014

CINE **BIENVENIDO A INGLA**
¡¡ESTRENO!!



Viernes 4, 20:00 h
Sábado 5, 20:00 h y 22:30 h
Domingo 6, 20:00 h

Rio 2
Cine Amania
Villasana de Mena

Conferencia sobre el Megalitismo en el Valle de Mena



Impartida por el Historiador y Doctor en Humanidades por la Universidad de Burgos, Miguel Ángel Moreno Gallo

Sábado 5 de abril, 19:00h
Salón de Actos del Ayuntamiento del Valle de Mena

TEATRO

SABADO 12 de abril
20.30h - ENTRADA : 3 €
Sala Municipal Amania Villasana de Mena



NAQUE
DE PIOJOS Y ACTORES

Trusilurri Teatro

CINE



OCHO APELLIDOS VASCOS

Viernes 18 de abril, 22:00h
Sábado 19 de abril, 20:00 y 22:30h
Domingo 20 de abril, 20:00h

Alrededor de 19.500 personas visitaron los museos municipales de Medina de Pomar el pasado año

La Concejalía de Cultura, Patrimonio y Turismo del Ayuntamiento de Medina de Pomar dio a conocer el pasado 7 de marzo los datos estadísticos de las visitas que han recibido el Museo Histórico de Las Merindades y el Centro de Interpretación del Arte Románico de Las Merindades, ambos de gestión municipal. La cifra global, obtenida mediante encuestas presenciales al turista, desvela que 19.416 personas han visitado dichos edificios en el año 2013.

■ **El Museo Histórico de Las Merindades**, lo visitaron 18.607 personas, de las que 10.857 lo hicieron con el fin de visitar el museo de forma ordinaria y 7.750 motivadas por la variada programación de exposiciones temporales y actividades museológicas.

El perfil de turista más repetido vuelve a ser mujeres de entre 25 y 65 años, procedente, principalmente, de la provincia de Castilla y León cuya motivación principal es visitar la ciudad. La procedencia mayoritaria fue la comunidad castellano-leonesa con un 33%, cosa que no ocurría en años anteriores. Le siguen el País Vasco con un 31% y Madrid, que se mantiene con la cifra del 13%.

En cuanto al turista extranjero (3%), destacan las personas procedentes de Francia, Reino Unido y Alemania.

Los motivos por los que se acercan los visitantes al Museo es principalmente el "boca a boca" a través de un amigo o familiar, Internet, campañas de promoción o por mera casualidad. Respecto a este último motivo cabe destacar que se ha reducido la estadística, pasando del 42% en 2012 al 29% de visitantes en 2013.

Los datos recogidos del **Centro de Interpretación del Arte Románico** desvelan que en el año pasado visitaron la ermita un total de 809 personas, volviendo a repetirse el mismo perfil de visitante del Museo Histórico. La pro-



El perfil de turista más repetido vuelve a ser mujeres de entre 25 y 65 años, procedente, principalmente, de la provincia de Castilla y León cuya motivación principal es visitar la ciudad

cedencia mayoritaria es de Castilla y León (23%), seguida del País Vasco (13%).

Los motivos principales para realizar la visita es conocer la comarca de Las Merindades (49,69%), seguido de la visita a la ciudad/patrimonio histórico-artístico (38,32%). El conocimiento de la existencia de la ermita del visitante se debe a Internet y folletos informativos turísticos, aunque la mayor parte de los visitantes se acercan al centro conociendo previamente su existencia.

Desde la Concejalía se ha llegado a la conclusión que hay que seguir trabajando en esa línea pero hay que hacer

hincapié en seducir y fidelizar al visitante, para ello, se continuará con las campañas de promoción, intentar mejorar los datos de pernoctaciones en alojamientos, etc..., ya que estas siguen siendo menores, consiguiendo aumentar el tiempo de estancia en la localidad y con ello en la comarca. Este aspecto se puede ver reforzado por ser Medina centro de servicios y con un gran número de plazas hoteleras.

También se procederá la exhibición de parte de las colecciones que tenemos en depósito con la creación de nuevos espacios museológicos y aumentar en el número de piezas y benefactores, principales activos del museo.

Asimismo, se seguirá editando nuevo material impreso, guías de visita, etc., y promoviendo y apostando por las exposiciones temporales de calidad.

III Encuentro Provincial de Mujeres Rurales de Burgos

Se celebró en la Sala Noble del Alcázar de los Velasco de Medina de Pomar el pasado 13 de marzo, con la asistencia de César Rico, Presidente de la Junta General de **SODEBUR** y Presidente de la **Diputación** de Burgos. El encuentro fue organizado junto al ya mencionado **SODEBUR**, por **AFAMMER BURGOS** (Asociación de Mujeres y Familias del Medio Rural) y **AURA FADEMUR BURGOS** (Asociación de mujeres para el desarrollo rural)



■ En el acto de inauguración la Concejala de Cultura, Verónica Martínez y el Alcalde de Medina de Pomar dieron la bienvenida y desearon una buena jornada a todos los asistentes. Después tomó la palabra César Rico, Presidente de la Junta General de SODEBUR y Presidente de la Diputación de Burgos, quien animó a las mujeres a continuar en el medio rural, ofreciendo la ayuda de SODEBUR y poniendo a disposición de las mujeres rurales ideas para nuevos nichos de negocio, siendo la mujer la clave imprescindible para el desarrollo rural, pues ellas fijan población en nuestros pueblos.

Los actos continuaron con dos mesas redondas con participación de distintas empresarias emprendedoras y técnicos, la primera con el título de "Nuevas oportunidades para las mujeres en el mundo rural" y la segunda "Experiencias. Mujer rural como agente de innovación".



Después de ambas mesas redondas hubo un debate a cargo de Julia Quintana, Presidenta de AURA-FADEBUR de Burgos y María Lourdes Álvarez, Presidenta de Afamer (Burgos), que clausuraron el encuentro. A las 14:30 los asistentes se trasladaron al Restaurante la Alhama para comer. Al finalizar la comida el Ayuntamiento de Medina de Pomar ofreció a todos los asistentes una visita Cultural por la Ciudad, visitando el Alcázar y el Monasterio de Santa Clara.



Actividades de supervivencia y aventura

Del 14 al 16 de abril
De 10:00 a 14:00 h.
MEDINA DE POMAR



- Actividades multiaventura
- Clases de orientación
- Creación de un campamento
- Primeros auxilios
- Juegos
- Fiesta final con tiro con arco, camas elásticas y slackline
- ¡Y mucho más!

Grupos por edades.
De 4 a 15 años (3º de la E.S.O.)

Precio: 50 €
Precio empadronado: 40 €
Precio socio AMPA: 45 €
Precio empadronado y socio AMPA: 35 €

Fecha límite de inscripción: 9 de abril
Tfno información: 947 190 707



AMPA
"Río Trueba"

Actividades de supervivencia y aventura en Semana Santa

Las actividades serán organizadas por la empresa **"Dobro Aventura"** y se celebran durante las mañanas del 14 al 16 de abril y podrán participar chavales desde los 4 hasta los 15 años

■ Las actividades comenzarán a las 10 de la mañana y durarán hasta las 2 de la tarde, el precio por cada niño es de 50 euros, pero el Ayuntamiento subvenciona con 10 euros a los empadronados en Medina y el AMPA "Río Trueba" con 5€ a sus socios, por lo que el precio para empadronados en Medina será de 40€ y si se es socio del AMPA de 35€. La fecha límite de inscripción es hasta el 9 de abril sin límite de plaza, y se

puede obtener más información en el 947 190 707.

Con estas jornadas se pretende que los chavales disfruten con la naturaleza a la vez que se aprenden técnicas de supervivencia. Habrá Clases de orientación utilizando la brújula, de Primeros Auxilios, se creará un campamento con su cabaña, fuego... una magnífica opción para la Semana Santa de los más jóvenes.

AGENDA

CURSOS DE INFORMÁTICA.

Inicio, Ofimática e Internet
Inscripciones del 7 al 11 de abril. Para más información: ver cartel aparte o consultar la página web municipal www.medinadepomar.org

JUEVES, 17 DE ABRIL

Inauguración de la exposición "LA DIETA QUE NOS HIZO HUMANOS".
Del 17 de abril al 29 de junio
Lugar: Museo Histórico de Las Merindades
Colabora: Museo de la Evolución Humana de Burgos

SÁBADO, 19 DE ABRIL

II Campeonato de Fútbol Sala Femenino.
Polideportivo Municipal

DOMINGO, 20 DE ABRIL

II Trailmixrace Ciudad Medina de Pomar
Lugar: Polideportivo Municipal

Feria de Saldos
Lugar: Plaza de Somovilla
Organiza: AME Merindades

2 y 3 DE MAYO

Concentración Nacional de Vehículos Clásicos
La organización se reserva el derecho a efectuar cambios en el programa para un mejor desarrollo de las actividades

II SEMANA DE LA IGUALDAD



El cantautor Paco Damas actuó en el Interclub de Caja de Burgos

Entrega de premios del II Concurso de Relatos Breves sobre la igualdad entre hombres y mujeres y Concierto de Paco Damas

El acto se celebró el pasado sábado 15 de marzo en Interclub de Caja Burgos



El primer premio fue para Ernesto Tubía Landeras

■ El segundo premio del concurso, dotado con 120€ y diploma, recayó sobre Isabel García por la obra "Castillos en el aire", que no asistió al acto. El primer premio de 300€ y diploma, fue para Ernesto Tubía Landeras por la obra "Definiciones", una obra que trata del sufrimiento de una mujer en su trabajo en una fábrica de embutidos, de su muerte tratando de sacar

adelante a su familia y del dolor de su padre, el narrador de la historia.

Después de la entrega de obras se celebró el concierto del cantautor andaluz Paco Damas titulado "Mujeres de carne y verso" en el que se procedió a la lectura de 11 poemas de escritoras como Rosalía de Castro, Gabriela Mistral, Clara Campoamor, María Zambrano entre otras.

CURSO DE CARRETILLA ELEVADORA

25 y 26 DE ABRIL
Medina de Pomar

Más información en C.T.C - 947 256 622
Autoescuela Santi - 947 190 284



Las undécimas Jornadas Gastronómicas del Valle de Mena celebran el año internacional de la agricultura familiar y la dieta mediterránea

En el marco de la declaración de 2014 como Año Internacional de la Agricultura familiar y la Dieta Mediterránea, la Concejalía de Turismo del Valle de Mena y la Asociación de Hosteleros "La Recocina", organizadores de las Jornadas Gastronómicas menesas, han configurado una nueva programación que otorga mayor protagonismo a los **productos de la huerta**, y enfatiza los **beneficios de la dieta mediterránea** para la salud humana, tanto física como cognitiva. No en vano, esta forma cultural de alimentación, compartida por todos los pueblos de la cuenca mediterránea, especialmente España, Portugal, Grecia, Italia y Marruecos, fue declarada en 2010 Patrimonio Cultural Inmaterial de la Humanidad por la UNESCO.

■ En lo que respecta a la agricultura familiar, el Valle de Mena representa un buen ejemplo de este tipo de agricultura a pequeña escala, orientada al autoconsumo familiar, cuya práctica en el valle está constatada arqueológicamente desde la Edad del Cobre, entre el 3.000 y el 700 a .C., como así lo confirman los dientes de hoz de sílex hallados en el yacimiento calcolítico del pantano de Ordunte. Así mismo, entre las actividades económicas de carácter familiar, en muchos pueblos del valle se producía miel en los llamados dujos para refugio de las abejas y la formación de panales. Aún hoy es



Huerta en el Valle de Mena

el Valle de Mena representa un buen ejemplo de este tipo de agricultura a pequeña escala, orientada al autoconsumo familiar, cuya práctica en el valle está constatada arqueológicamente desde la Edad del Cobre, entre el 3.000 y el 700 a .C., como así lo confirman los dientes de hoz de sílex hallados en el yacimiento calcolítico del pantano de Ordunte

posible encontrar estos rústicos colmenares en el Ordunte, pese a que desde hace algunos años, las abejas se están viendo seriamente amenazadas a causa del empleo de pesticidas y plaguicidas, y la llegada progresiva de la avispa asiática, la *Vespa velutina*, que invade panales y genera una elevada mortandad de abejas autóctonas y la pérdida de biodiversidad y de producción en cultivos.

Como afirma Javier Mardones Gómez-Marañón, Concejal de Turismo, Medio Ambiente y Desarrollo Local del Valle de Mena, *"las abejas, además de productoras de miel, son indispensables*

para la polinización de las flores y de las plantas. Sin abejas no habría miel pero sobre todo, no habría reproducción de numerosas especies de flora y fauna silvestre, por ese motivo queremos reivindicar su valor y su contribución a la biodiversidad y a la conservación del medio ambiente".

Las abejas son indispensables para la polinización de las flores y de las plantas. Sin abejas no habría miel pero sobre todo, no habría reproducción de numerosas especies de flora y fauna silvestre, por ese motivo queremos reivindicar su valor y su contribución a la biodiversidad y a la conservación del medio ambiente".

PROGRAMA DE LA XI EDICIÓN DE LAS JORNADAS GASTRONÓMICAS DEL VALLE DE MENA

El **viernes 4 de abril, a las 18:00h**, el Rte. La Peña, de Villasana, acogerá el acto de presentación de las XI Jornadas Gastronómicas del Valle de Mena, en el que los organizadores darán a conocer todas las actividades, nuevas y consolidadas, que van a conformar la programación de 2014.

Entre las novedades que integran el programa de las XI Jornadas Gastronómicas y en la línea de actividades de Show-cooking o "cocina en vivo" que desde hace varios años forman parte de la programación de las Jornadas, con actividades como los talleres de cocina infantiles de elaboración de un menú completo o de preparación de un desayuno mediterráneo, se encuentra la organización de **dos cenas- degustación de autor**, elaboradas por los cocineros de los restaurantes La Peña y La Taberna del Cuatro, que serán ofertadas en los meses de octubre y noviembre, o la introducción de la modalidad de **"Pincho de la huerta menesa" en el concurso de pinchos del Valle de Mena del mes de julio**, como tributo al valor gastronómico de los productos hortofrutícolas del valle y la celebración de 2014 como Año Internacional de la Agricultura familiar.

Por su parte, actividades ya consolidadas como las quincenas culinarias de mayo y diciembre, dedicadas al cordero y las setas de abril la primera, y la carne de caza y setas de invierno, la segunda, o los concursos de tomates y mermeladas, la cena picnic bajo las estrellas, y los talleres de cocina infantiles, se mantienen en la presente edición por su excelente acogida entre vecinos y visitantes.

La Concejalía de Turismo y los restaurantes La Peña y Taberna del Cuatro, participantes en esta nueva edición de las Jornadas Gastronómicas del Valle de Mena, desgranarán toda la programación de las XI Jornadas en el acto de presentación del viernes 4 de abril, en el que los asistentes podrán disfrutar de otras actividades relacionadas con la alimentación saludable y los productos del campo.

En lo que respecta a los cultivos hortofrutícolas que se desarrollan en el municipio, por su valor nutricional, destacan productos como el tomate, con propiedades antioxidantes que realizan una función protectora del organismo humano, las patatas, apreciado tubérculo introducido en Mena a comienzos del siglo XIX y que sirvió para afianzar las débiles bases alimentarias de la población menesa de entonces, o las habas, ricas en carbohidratos y proteínas, y de las que se obtiene una harina que posibilita el desarrollo de espaguetis y pastas para personas que son intolerantes al gluten.

Según la FAO (Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura), la agricultura familiar posee un importante papel a escala mundial en la lucha por la erradicación del hambre y la pobreza, la seguridad alimentaria, la gestión de los recursos naturales, la protección del medio ambiente y el desarrollo sostenible, en particular en zonas rurales.



TEMPORADA DE CIRCUITOS ESCÉNICOS

La obra teatral "Ñaque de piojos y actores" abre el próximo 12 de abril la temporada de Teatro, Música y Espectáculo en el Valle de Mena

El próximo sábado 12 de abril a las 20.30h en la Sala Municipal Amania, la compañía Trusilurri Teatro nos transporta al siglo de oro con una mezcla de comedia y reflexión



Ñaque de piojos y actores. 12 de Abril

■ "Ñaque de piojos o actores" es una obra que nos traslada a otro tiempo. Un tiempo en el que las representaciones teatrales constituían un acontecimiento popular de enorme magnitud e importancia social, acercando la cultura al pueblo y acercando al pueblo a la cultura.

En ese contexto, dos personajes del Siglo de Oro, dos actores, dos "cómicos de la legua", Ríos y Solano, procedentes del Viaje entretenido de Agustín de Rojas, que forman un Ñaque, aparecen sobre un escenario del Siglo XXI. Ríos y Solano se predisponen a realizar su habitual representación rutinaria: "Diferente..., otra vez." Pero hoy se enfrentarán a existenciales preguntas que compartirán con el público: ¿Quiénes somos? ¿Hacia donde vamos? ¿Merece la pena? ¿Nos recordarán?

Estas dos almas clownescas y limpias, pese a todo, deciden hacer la representación. Quieren provocar, accionar, reaccionar, cambiar. Sentir: amor, hambre, celos, sed, cólera, calor, dolor, frío, ansia, fatiga... y los piojos. Hacer para evitar el olvido, para penetrar y grabarse en la memoria del espectador, el verdadero protagonista de Ñaque... Porque hacer es estar vivo.

Una reflexión contemporánea

sobre las fronteras del teatro y, sobre la naturaleza del actor y sobre la condición del espectador.

Una comedia para todos los públicos con un mensaje vitalista tan necesario en estos tiempos.

PROGRAMACIÓN DE 2014: DE LA COMEDIA A LA CRÍTICA SOCIAL, DEL VIOLÍN A LA DANZA, DE LA ÓPERA AL CIRCO.

Según la Concejala de Cultura, Educación y Bienestar Social, Lorena Terreros, "Uno de los objetivos principales de toda programación cultural es que satisfaga los gustos y demandas de los ciudadanos a los que va dirigida. Además, desde el ayuntamiento de Valle de Mena, concebimos la cultura como un derecho por lo que la cultura tiene de función social".

Esta temporada 2014, y en el marco del programa de Circuitos Escénicos de Castilla y León, se han seleccionado cinco obras de muy variada índole: para grandes y pequeños, teatro con temática del siglo de oro, con gotas de crítica social, zarzuela, ópera, danza, concierto á violín y viola, o una espectacular actuación de tintes circenses.

Arrancaremos con "Ñaque de piojos y actores" el próximo

PROGRAMACIÓN DE LA TEMPORADA DE CIRCUITOS ESCÉNICOS 2014

12 de Abril

"Ñaque de piojos y actores"

Trusilurri Teatro

Sala municipal Amania. 20:30 h

10 de Mayo

"Rurícola migratio"

Líquido Teatro

Sala municipal Amania. 20.30 h

11 de Octubre

"Sueños de Zarzuela,

Ópera y Danza"

Mundo Lírico

Sala municipal Amania. 20:30 h

1 de Noviembre

"Tachán ii, Historia del Circo"

Familia Musculinni

Sala Municipal Amania. 19:00 h

6 de Diciembre

The Funanviolistas

Sala municipal Amania. 20.30 h



Rurícola Migratio



The Funanviolistas



Tachán ii La historia del Circo



Sueños de Zarzuela, Danza y Ópera

"Rurícola Migratio", una obra con tintes sociales.

Tras las actividades del periodo estival, con una intensa oferta cultural y de festejos en el municipio, retomamos el programa en octubre, cuando nos visita "Sueños de Zarzuela, Danza y Ópera". Un ameno y divertido concierto de la Compañía Mundo Lírico escenificado con piezas musicales de zarzuelas y óperas españolas, en la que se alternan danza y partes recitadas.

En noviembre el mundo del circo visita la sala Amania través de la obra "Tachán ¡La

historia del circo" con La Familia Musculinni, en la que niños y mayores disfrutarán aprendiendo mucho más sobre este arte milenario.

Y en diciembre, y ya en el marco de la Semana Cultural, las virtuosas de "The Funanviolistas" nos traerán la obra homónima, propuesta muy original en la que confluyen tres mujeres su violín, viola, contrabajo, mezclando teatro y música. Ternura, humor y sensualidad se mezclan con un repertorio salpicado de jazz, tango argentino, bandas sonoras, Rita Pavone o Vivaldi.

iHoy es un buen día!
Tu baño ideal existe, diseño y calidad al mejor precio

199€
Conjunto FAN
Mueble 80cm lacado beige con dos cajones de cierre amortiguado, lavabo de porcelana y espejo enmarcado. También disponible en color blanco, burdeos y gris a 219€.

sólo abril

ORGANIZADOR DE CAJÓN 19€

**cerámicas
baños
construcción
herramientas**

RECUERDA QUE SOMOS TU SERVICIO TECNICO EN LAS MERINDADES
Revisa y pon a punto tu caldera

fenorte GRUP **GAMMA**

Pol. Ind. Las Merindades Villarcayo (Burgos) Tel. 947 131 513 - 947 136 008 Fax. 947 130 332
Pol. Ind. La Niesta Trespaderne Tel. 947 308 727 Fax. 947 308 726
Ctra. Logroño km 106,5 Castañares Tel. 947 281 167 Fax. 947 281 169
www.mefenorte.es

HORARIO: DE 8:00 A 19:30H de lunes a Viernes - 8:00 a 13:30h Los sábados

"LAS MAESTRAS DE LA REPÚBLICA"

documental ganador de los pasados Premios Goya, llega al Valle de Mena

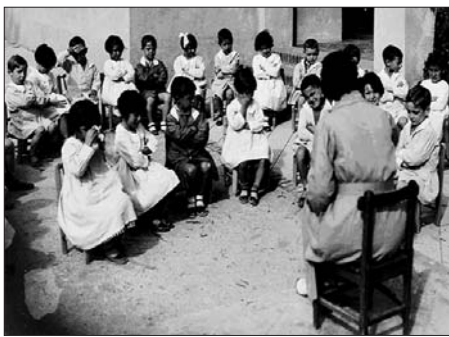
Los próximos días 11 y 13 de abril, la Sala Amania de Villasana **acogerá la proyección de la cinta y un coloquio** con la presencia de la directora del proyecto, Luz Martínez Ten

■ La Sala Amania de Villasa-
na de Mena acogerá los pró-
ximos días 11 y 13 de abril
"Las maestras de la Repúbli-
ca", ganador del Premio al
mejor documental en la pasa-
da edición de los premios Go-
ya. Además, al final de la pro-
yección, se desarrollará un
coloquio con la directora del
proyecto, Luz
Martínez Ten,
Secretaria de Po-
líticas Sociales
de FETE-UGT,
sindicato de en-
señanza que or-
ganiza el evento
con la colabora-
ción de la Con-
cejalía de Cultu-
ra y Educación
del Ayto de Valle
de Mena.

El documental, dirigido por Pilar Pérez Solano, es un relato articulado en base a testimonios de familiares de las maestras e investigadores que han estudiado el tema,

narrado mediante la recreación de las vivencias de una maestra de escuela en tiempos de la II República Española, y todo ello salpicado con imágenes de archivo inéditas.

Una de las prioridades de la II República Espa-



ñola fue sacar a España de una secular situación de déficit educativo arrastrado durante siglos.

Por tanto la República se encargó de garantizar el de-

recho social a la educación. Había que crear escuelas que liberaran al país del peso de la ignorancia y de la pobreza que lo lastraban.

Su modelo consistía en llevar a cabo una enseñanza úni-



ca, basada en el principio de igualdad. Una escuela pública, obligatoria y gratuita capaz de garantizar la desaparición de diferencias entre el alumnado.

La figura de los maestros y maestras se dignificó hasta el punto de considerarles el "alma" de la escuela. Se creó un nuevo plan de formación donde hombres y mujeres estudiaban juntos y donde el claustro de las escuelas de magisterio por primera vez en la historia también era mixto.

En este contexto, las maestras republicanas se convirtieron en modelo de ciudadanas para sus alumnas y alumnos y para el conjunto de la sociedad.

Para Lorena Terreros, Concejala de Cultura y Educación del Ayto de Valle de Mena: *"el derecho a una educación*

El programa "Tu Tiempo" de Antena3 TV dedicó un reportaje al Parque Estelar del Valle de Mena

Con motivo del Día Mundial contra la contaminación lumínica, el pasado 14 de marzo el programa "Tu Tiempo" con Roberto Braseró en Antena3 TV, emitió un reportaje de Alba Dueñas dedicado al **Parque Estelar del Valle de Mena**, declarado por la **Iniciativa StarLight de la UNESCO en 2010**. Tuvo una audiencia de 1,7 millones de espectadores - 28% de share y más de 1.500 "Me gusta" en Facebook

■ La certificación de Parque Estelar concedida al Valle de Mena se debe a la calidad de sus cielos oscuros, en los que es posible contemplar más de mil estrellas, y al compromiso del municipio por el control y la reducción de la contaminación lumínica en la gestión de sus ecosistemas nocturnos.

En palabras de Javier Mardones Gómez-Marañón, Concejal de Turismo, Medio Ambiente y Desarrollo Local del Valle de Mena *"Valoramos de forma muy positiva la repercusión de este reportaje, sin coste para las arcas municipales, ya que contribuye a la divulgación de los valores medioambien-*

tales del valle, entre los que se encuentra un cielo nocturno estrellado de calidad".

Así mismo, agradece la colaboración prestada por Juan Antúnez, Fidel Tercilla, Residencia Ntra. Sra. de Cantonad, Agrupación Astronómica Vizcaína, Asociación Astronómica de Burgos y la de todas aquellas personas que hicieron posible la realización del reportaje.

Quienes aún no hayan podido visionar el reportaje, pueden acceder al contenido del mismo a través de este enlace: <http://www.antenaa3.com/el-tiempo/tiempo-libre/valle-mena-primer-parqueestelar-peninsula-2014031400265.html>

El Ayuntamiento muestra su total rechazo al parque eólico de Ordunte

Además pide el **desarrollo normativo de la Red Natura 2000 en Castilla y León** y la renuncia del proyecto por su promotor, Eólicas de Euskadi

■ La Junta de Gobierno municipal en su reunión del pasado 14 de marzo aprobó el rechazo al parque eólico de Ordunte. Este proyecto energético situado en la vertiente del Valle de Carranza - Karrantza Harana sobre las cumbres de los montes del mismo nombre. El Ayuntamiento menes, al igual que lo hiciera su vecino vizcaíno, pondrá todos los medios a su alcance para impedir la ejecución de este proyecto energético. En este sentido, la sintonía con el consistorio karrantzano es total frente a un proyecto que se considera una agresión al medio natural y al paisaje que comparten ambas vertientes.

Antecedentes

Mediante resolución de 23 de marzo de 2006, del Viceconsejero de Medio Ambiente, se formuló, con carácter desfa-



vorable, la Declaración de Impacto Ambiental del proyecto de "Parque eólico de Ordunte" promovido por Eólicas de Euskadi, SA en el término municipal de Karrantza, limítrofe con nuestro municipio.

Posteriormente, el Tribunal Supremo en sentencia de 21 de enero de 2014 ha ordenado al Departamento de Medio Ambiente de Gobierno Vasco elaborar una nueva Declaración de Impacto Ambiental sobre este proyecto, ya que en la anterior no se precisaban

las afecciones sobre el hábitat y las especies.

Desde el Consistorio menes se lamenta que "paradójicamente van más deprisa los recursos judiciales que el desarrollo normativo de la Red Natura 2000 tanto en Euskadi como en Castilla y León" motivo por el cual también solicitan en la moción la "agilización

de los planes de deben liderarse desde al ámbito regional para la protección de estos entornos tan singulares y valiosos".

Finalmente, desde el Ayuntamiento del Valle de Mena, esperan que el promotor Eólicas de Euskadi (anteriormente participada por el Gobierno vasco y actualmente propiedad de Iberdrola), haga pública la desestimación de este proyecto, por el evidente sinsentido ambiental de su instalación y el rechazo social que genera.

FICHA TECNICA

Guión y Dirección: Pilar Pérez Solano

Directora Proyecto FETE: Luz Martínez

Montaje: Andrea Ansola

Fotografía: Isabel Ruiz

Documentación: Beatriz Peyrot

Música: Carlos Salas

Maquillaje y Peluquería: Milu Cabrer

Etalonaje:

María Maganto.

Voz en Off:
Marta Barriuso

Mezclas: Oscar Maceda



Conferencia sobre el megalitismo en el Valle de Mena

El sábado 5 de abril, a las 19h, el Salón de Actos del Ayuntamiento del Valle de Mena acogerá la conferencia **"Megalitismo en el Valle de Mena"**, organizada por la Concejalía de Turismo y Desarrollo Local, e impartida por el Historiador y Doctor en Humanidades por la Universidad de Burgos, **Miguel Ángel Moreno Gallo**.



Miguel Ángel Moreno Gallo

Todas estas cuestiones serán abordadas por Miguel Ángel Moreno Gallo, Historiador y profesor de la Universidad de Burgos, donde se doctoró con una tesis sobre la distribución espacial del Megalitismo.

algunos de ellos bajo el pantano de Ordunte.

¿Por qué el Megalitismo tiende a la presencia en unos territorios y a la ausencia en otros? ¿Cuáles son los factores de localización geográfica? ¿Por qué se enterraban en yacimientos monumentales de piedra o en pequeños túmulos de tierra? ¿Qué significado tienen los menhires?

Todas estas cuestiones serán abordadas por Miguel Ángel Moreno Gallo, Historiador y profesor de la Universidad de Burgos, donde se doctoró con una tesis sobre la distribución espacial del Megalitismo.

■ El Valle de Mena ya aparecía como territorio megalítico en las primeras publicaciones de los años 70 del siglo pasado. Era lógico que así fuera, por su proximidad a otras zonas del País Vasco, o de Cantabria, en las que se habían localizado dólmenes y menhires.

A lo largo de los años ha ido creciendo el catálogo de yacimientos, generalmente enterramientos bajo túmulo,

La Junta de Gobierno niega que el Ayuntamiento patrocine un libro del alcalde

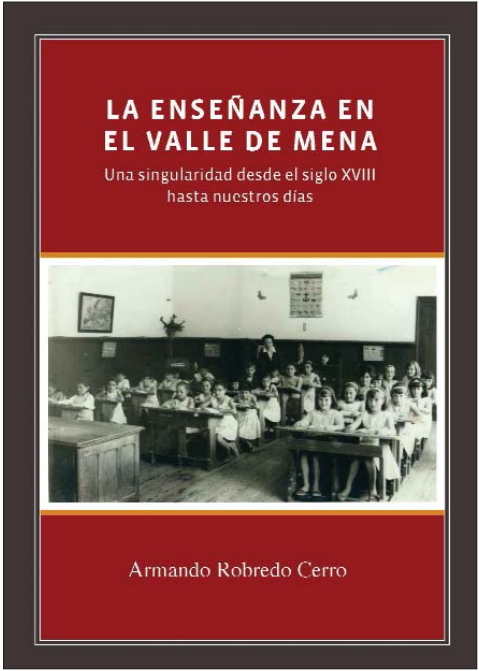
Los derechos de autor, y por tanto los beneficios, fueron donados por Armando Robredo al municipio, antes de editarse el libro.

■ La Junta de Gobierno del Ayuntamiento del Valle de Mena sale al paso de una nota de prensa del grupo popular en la que acusaba a este órgano municipal de haber "consentido que con dinero público de todos los meneses se patrocine al alcalde Armando Robredo la publicación de un libro sobre la enseñanza en el Valle de Mena", con cargo a los presupuestos del consistorio y por importe de 6.520 euros".

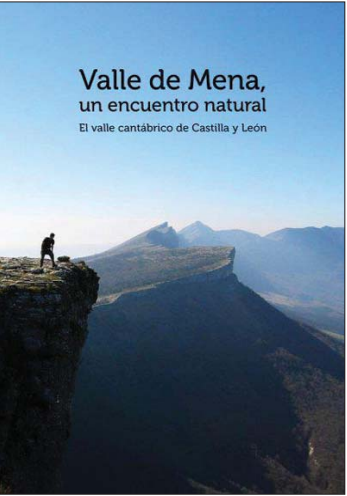
El equipo de gobierno municipal lamenta que el PP local haya diseñado una estrategia de oposición municipal que únicamente consiste en descalificar, injuriar y calumniar al alcalde socialista.

Hace ya casi una década que el Ayuntamiento se propuso preservar su historia y cultura con la edición o coedición de libros sobre el Valle de Mena. El primero de esos libros fue el de la **"HISTORIA DEL REAL VALLE DE MENA"**, escrito por el cronista municipal Mario Hernández Sánchez Barba. Le siguieron **"LA MATANZA DEL CERDO"** del escritor local José Ibarrola Ibarrola; **"NATURALEZA DEL VALLE DE MENA"**, de la Consultora de Recursos Naturales; **"LA GEOLOGIA EN EL ORIGEN DEL VALLE DE MENA"**, de Geodesia S.L., y por último, **"LA ENSEÑANZA EN EL VALLE DE MENA, una singularidad desde el siglo XVIII"** escrito por el Alcalde, Armando Robredo Cerro. En breve saldrá a la calle otro libro **"30 AÑOS DE AYUNTAMIENTO DEMOCRÁTICO"**.

La única diferencia existente entre todos estos libros es que, el escrito gratuitamente por el Alcalde para la colección del Ayuntamiento, es el



que menos ha costado a las arcas municipales, porque el único gasto soportado ha sido el de la impresión. El municipio se ha ahorrado de esta manera unos 5.000 euros, que es el coste mínimo estimado del trabajo de casi dos años de investigación y de redacción del libro realizado por Armando Robredo. Para la edición de todos los demás libros, ha habido que abonar el trabajo de investigación, elaboración, redacción y de imprenta. El libro **"30 AÑOS DE DEMOCRACIA MUNICIPAL"** elaborado por un equipo de la Universidad de Burgos, por ejemplo, tiene un coste de edición de 14.744,93 euros, de los que 5.086,20 eu-



ros corresponden a los gastos e investigación y elaboración del libro, y 9.658,73 a la impresión.

En el colmo del cinismo, el grupo popular nos propone que los hipotéticos beneficios que se obtengan por el libro se cedan al Ayuntamiento, cuando todos lo meneses conocen que su Alcalde renunció en favor del municipio, antes de la edición del libro, a todos los derechos como autor, y así se recogió en los medios de comunicación y en el boletín informativo municipal de septiembre de 2013. Si el alcalde hubiese querido

hacer negocio con la edición del libro no habría tenido ningún problema, le sobraban patrocinadores. El mismo, con la paga extraordinaria de navidad de 2012, a la que renunció voluntariamente, po-

Hace ya casi una década que el Ayuntamiento se propuso preservar su historia y cultura con la edición o coedición de libros sobre el Valle de Mena.

dría haber cubierto casi la mitad del coste de edición del libro; pero, con la generosidad que le caracteriza, ha querido donar ese trabajo, los derechos de autor y los beneficios de su venta al Valle de Mena.

No es la primera vez que los populares de Mena se columpian con la cultura de nuestro pueblo. Todavía recordamos, con vergüenza ajena, una manifestación de hace unos años contra el Ayuntamiento socialista -por cierto, de escaso éxito- en la que, portando una pancarta, coreaban el slogan: "Menos cultura y más infraestructura".

El Consistorio Menés se opone a la privatización del Registro Civil

Las negociaciones secretas mantenidas por el ministro Gallardón con los Registradores, podría conllevar la desaparición de los Juzgados de Paz

■ La Junta de Gobierno municipal acordó rechazar la privatización del Registro Civil impulsada por el Ministerio de Justicia con el único fin de favorecer a los Registradores de la Propiedad.

El Gobierno español, y en concreto su ministro de Justicia, está tramitando un anteproyecto de ley para privatizar el Registro Civil, y traspasar esta competencia a los registradores de la propiedad. Hay que recordar que los registradores han visto disminuir sus ingresos con el fin de la burbuja inmobiliaria, y que el propio Mariano Rajoy es registrador de la propiedad en excedencia. En palabras del propio Alcalde, Armando Robredo Cerro, "el gobierno del PP no parece capaz de calmar su voraz apetito de privatizar todo lo público, haciendo negocio de un servicio que funciona eficazmente desde 1870".

En el texto aprobado, se recuerdan los graves perjuicios que tendría para los ciudadanos esta privatización, como que tendrán que pagar por servicios

que hasta la fecha eran gratuitos: inscripciones de bodas, nacimientos, defunciones,...etc. Creándose un nuevo copago o repago. Además, tendrán que desplazarse para obtener un servicio que hasta ahora se prestaba en su municipio. En la mayoría de municipios no existe Registro de la Propiedad, y obligará a desplazarse a aquel municipio que lo tenga, para poder realizar trámites imprescindibles para la vida de cualquiera.

Los vecinos del Valle de Mena, pues, tendrían que trasladarse al Registro de la Propiedad de Villarcayo, como consecuencia de la reciente e incomprensible segregación de nuestro municipio de la circunscripción del Registro de Balmaseda para agregarlo al de Villarcayo. Además esta privatización puede suponer la desaparición de la inmensa mayoría de los juzgados de paz, como el del Valle de Mena, al privárseles de su principal función, con la consiguiente pérdida de empleo público y de servicios de cercanía.

El Ayuntamiento solicita al Ministerio de Hacienda más plazo y un interés más bajo para saldar un préstamo de 1 millón de euros

Fue autorizado por el Ministerio de Hacienda, en 2012, para saldar su deuda con proveedores

■ El Pleno del Ayuntamiento, con la abstención del grupo popular, ha aprobado una moción del grupo socialista, por la que se insta al Gobierno de España a revisar las condiciones establecidas en las operaciones financieras formalizadas por las Entidades Locales en el marco del Plan de Pago a Proveedores de 2012. El Ministerio de Hacienda y Administraciones Públicas ha establecido el mecanismo de pago a proveedores para CCAA y EELL. El Gobierno lo aprobó en 2012, a través del Real Decreto 4/2012 y Real Decreto 7/2012. El objetivo era suministrar liquidez a las empresas y apoyar financieramente a las administraciones territoriales afrontando el pago a largo plazo de sus deudas. En el 2013 se puso en marcha la tercera y última fase, a través del Real Decreto 8/2013.

El mecanismo de pago a proveedores ha significado transformar la deuda comercial de los Ayuntamientos en deuda financiera. En mayo de 2012 el ayuntamiento menés formalizó un préstamo a largo plazo, diez años con dos de carencia, y por importe de 1.001.039,30 euros, para el pago y cancelación de las

deudas contraídas con los proveedores.

Como las operaciones se formalizaron en mayo de 2012, contando con 2 años de carencia, será a partir de mayo de este año cuando las EELL tengan que comenzar con la amortización de los préstamos. Esto supondrá, que tendrán que hacer frente a un pago bastante mayor del que venía haciendo en los dos primeros años, y que algunos de ellos tendrán enormes dificultades para poder pagar. No es el caso del Ayuntamiento del Valle de Mena que ha cerrado el ejercicio de 2013 con una liquidez en su tesorería de 620.984€. No obstante, el alcalde, Armando Robredo Cerro, en defensa de esta moción, sintetizaba en el Pleno que "lo que le venimos a pedir al Ministerio de Hacienda es una solución razonable al trato injusto y discriminatorio cometido con los ayuntamientos acogidos a la segunda fase del plan de pago a proveedores, a los que se les fijó un tipo de interés del 5,9%, mientras que a los acogidos a la tercera fase de 2013, se les ha reducido el tipo de interés por lo menos hasta el 3,34%".

XXXIII San José Gran Premio Diputación de Burgos

El tiempo no consigue aplacar a **más de 1000 participantes** en la XXXIII SAN JOSÉ. La edición con **mayor participación de la historia**, deparó en esta pintoresca localidad burgalesa carreras muy bonitas. Los atletas son de una pasta especial



Podium femenino



Podium masculino

■ Desde las 10:30 los más peques hicieron las delicias de los presentes, que aguantaron estoicamente varias chaparradas. 950 inscritos más de 600 llegados a meta, a los que no amedrentó el tiempo.

La San José, es una de tantas pruebas que inundan los fines de semana las localidades de toda la geografía. Los sellos de identidad de la prueba, hacen que año a año repitan gran cantidad de corredores, a los que poco a poco se van incorporando el pelotón de populares que no deja de crecer, destacando el pelotón local.

La cantidad de voluntarios que involucra la prueba, la implicación del ayuntamiento del valle de Mena y de la diputación, el txoripan, la empanada, las salchichas, y el resto de productos de la bolsa del corredor, el paisaje de los 10 km en ruta, este

año teñido de blanco, la ferretería, el gentío animando en la llegada en meta, el reconocimiento a los mejores, con lote de productos locales incluidos, la sincera felicitación del delegado de los jueces de la RFEA al recorrido, el marcaje de la prueba, y la cobertura de puestos en los distintos accesos de la prueba, hacen que otro año más podamos decir que vuelve a ser un éxito.

El pistoletazo de la prueba absoluta se dio a las 12:15. desde el comienzo se fue destacando un grupo selecto de corredores- desde el km 2 fueron cogiendo ventaja un grupo de 6 con Ruben castriello, El Hassan Oubbadi, Hamid ben, Tomás Tajadura, abdhelak sabhi e Isamel Razga. La carrera se decidió pasado el km 9,300, en el que la velocidad de Tomás Tajadura (31:09) se impuso a El Hassan Oubbadi (31:14)

y a Hamid Ben(31:20). En meta, las palabras de Tomás no tienen desperdicio "OLE!!! POR LA ORGANIZACIÓN. "La zona, el paisaje y el ambiente seguro que ayudaron.

Tomás saca partido a su buen momento de forma, después de hacer 174 en el campeonato de España del pasado fin de semana, y Campeón por comunidades.

La prueba femenina tuvo un nivel impresionante, con 11 corredoras bajando de los 40'. Irene Pelayo, con 35:07 se hacía con la prueba con clara ventaja sobre Jimena Martín, 1' 12s, y 1:50 sobre Iraia García. El nivel femenino cada año se supera, y la participación es de nombrar, con casi un 25% de participación sobre los 404 corredores llegados a meta.

Con este plantel, la XXIV SAN JOSE prevee nuevo éxito.

VIVIENDAS NUEVAS EN EL CASCO HISTORICO DE MEDINA DE POMAR

Junto a la Policia Local - 1 y 2 dormitorios, amplios camarotes y garaje incluido
iiiy ahora sin IVA!!!



CON FINANCIACION GARANTIAZADA 100%

**Desde 55.800€
con camarote**

PROMOCIONES TESLA XXI

C/ RONDA Y NUÑO RASURA - 09550 MEDINA DE POMAR

TFNOS.: 94 423 09 08 - 606 991 460/88 - 635 711 813

FRIAS

Entrega de premios del XII Concurso de Poesía de Frías

Con motivo de la celebración del día internacional de la mujer trabajadora, la Asociación de Mujeres "LUNA" de la Ciudad de Frías ha celebrado entre otras actividades el XII Concurso de Poesía con el Tema "LA MUJER", resultando ganadores los siguientes:

■ **Primer premio** dotado con 200 € : Marisa López Diz, de Gijón - Asturias, con la poesía titulada "Soy una mujer punto final"

Segundo premio dotado con 125 €: Juan Lorenzo Collado Gómez, de Albacete, con la poesía titulada "ANNA"

Tercer premio dotado con 75 €: Alfonso Ponce Gómez, de Albacete, con la poesía titulada "Mujer"

Al certamen se presentaron 182 trabajos y hubo participación de todo el territorio español, y también de fuera de nuestro territorio español, como alguna obra que llegó desde Buenos Aires y Cuba

El Premio a la mejor declamación ofrecido por Ayuntamiento de la Ciudad de Frías recayó en D^a .M^a Ángeles Echevarría, de Espinosa de los Monteros con la poesía titulada: " _ Mujer de Otoño _", elegida entre 13 poesías leídas por sus autores en el mismo acto.

Para la entrega de premios asistieron los miembros del jurado:

- María Pérez L. de Heredia, Filóloga Inglesa, Alemana y Traducción e Interpretación de la Facultad de Letras de Vitoria

- Jokin Garmilla, Director de Radio Valdivielso

- Angela Serna, Poeta y Rapsoda

- Mercedes García Amado, Licenciada en Filología His-



Poesía Ganadora de Marisa López Diez

SOY UNA MUJER. PUNTO FINAL.

Soy una mujer. Dos puntos: Un hueso de ciruela cosido en la garganta por donde se escapan las tardes del verano.

Un grito de alhelíes creciéndome en la boca, un llanto de azucenas sangrándome en las manos.

Soy una mujer. Punto y seguido. Tengo la risa colgada de las perchas y la rabia guardada en los cajones con saquitos perfumados de lavanda.

Tengo los sueños cociendo entre lentejas y las penas a remojo en un barreño, tengo planchada con almidón y encaje una lágrima plegada entre las sábanas.

Soy una mujer. Punto y aparte. Tiendo en la terraza un cielo de gaviotas, cuelgo de la ventana un puñado de arena, barro bajo la cama el mar con las escobas, en la alacena guardo caracolas, hago con los recuerdos mermeladas, escondo la tristeza en las cebollas y unto con ternura las tostadas.

Soy una mujer colgada de tres puntos suspensivos... Soy una mujer. Punto final.

pánica por la Universidad de Oviedo y ganadora del XI Concurso de Poesía de Frías, 2.013, Y el Sr. Alcalde de la Ciudad de Frías, Luís Arranz, la concejala de Turismo y Cultura Lourdes González y la presidenta de esta Asocia-

ción, Yolanda Arnaiz Rebollo.

En el mismo acto la escritora Susana López nos ha habló de su novela policial, Vías Muertas, y firmó su libro que ha tenido una gran aceptación.

Comienzo de la temporada de visitas teatralizadas 2014 por la Ciudad de Frías

La Asociación teatral Frías Medieval en colaboración con el Ayuntamiento de Frías vuelve a poner en marcha a partir del próximo mes de Abril la nueva temporada de visitas teatralizadas por la Ciudad de Frías.



■ Todos los visitantes que vengan a disfrutar de estas visitas teatralizadas, mientras escuchan las explicaciones de la guía turística, se verán literalmente "asaltados" en varios puntos del recorrido por diferentes personajes, que con mucha picaresca y humor nos llevarán a conocer los episodios más relevantes de la historia de Frías y nos enseñarán la forma de vida de los Fredenses en el medievo mediante di-

ferentes y divertidas escenas cotidianas.

La duración aproximada de estas Visitas Teatralizadas es de 1 hora y media, son concertadas, y se ofrecen para grupos a partir de 30 personas a los que se puede sumar quien lo desee, se contratan bajo petición contactando con la Oficina de Turismo de Frías, con al menos 15 días de antelación. El precio de la visita es de 7 euros por persona.

MERINDADES

Ferias de Artesanía en Semana Santa

VIII Feria de Artesanía de Puente de Ebro

Viernes 18 de Abril

- Horario: de 11,00h. a 14,00 h. y de 16.30 h. a 20,00 h.

Taller demostrativo de Quesos Fresco de cabra realizado por el taller UGA-LA

VII Feria de Artesanía de Villarcayo MCV

Sábado 19 de Abril

-Horario: de 11,00h. a 14,00 h. y de 16.30 h. a 20,00 h.

Domingo 20 de Abril



RESERVA TU VIAJE DESDE TU CASA POR INTERNET
WWW.VIAJESMERINDADES.COM

VUELOS-HOTELES-CRUCEROS-NOVIOS-TREN...

C/ Calvo Sotelo, 15 - 09550 Villarcayo - Tfno.: 947 13 04 13



Tablero Alistonado de Roble
para cocinas, baldas
y escaleras



Tarima de Roble para
pavimentos, cubiertas,
fachadas ...



Madera para uso estructural
Roble, Abeto macizo y laminado

Somos Fabricantes



Para decoración tanto interior como exterior
Dados de Roble



Tarima de pino
para cubiertas,
paredes



Traviesas de
Roble, Pino
y Chopo

Madera de Bosques Autosostenibles



García Varona
m a d e r a s

Aserradero: Ctra. Bilbao-Reinosa, Km 90 - 09574 Santelices (Burgos). Telf. 00 34 947 138 181

Fábrica: Ctra. Medina-Villacayo, Km 6 - 09550 Villarcayo (Burgos). Telf. 00 34 947 132 049

Almacén: Ctra. Burgos-Santander Km 136 - 39612 Parbayon (Cantabria). Telf. 00 34 942 369 170

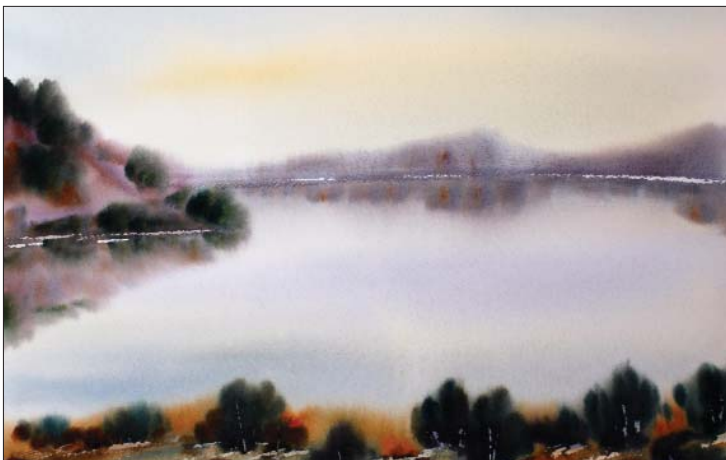
www.garciavarona.com

info@garciavarona.com

VILLARCAYO

EXPOSICIÓN DE ACUARELAS Y COLLAGES

CONTRASTA-DOS

José Antonio López Ruiz (JANT) y
Paloma San Román (Palomía)

Caja de Burgos Fundación

Fecha de inauguración 11 de abril a las 08:00h

Abierto: días 12, 19 y 26 de abril de 12:00 a
14:00 y 11, 17, 18, 19, 24 y 25 de abril de
19:00. a 21:00

■ Dos estilos contrastados, dos personalidades muy diferentes, dos artistas en contraste y un gran trabajo que da como resultado una obra muy sugerente.

En esta exposición se presentan, por un lado, las acuarelas del pintor burgalés José Antonio López Ruiz (JANT) que ya ha mostrado su obra en varias ocasiones en Villarcayo, su lugar de nacimiento. Su pintura es la esencia del color, el esquematismo de la forma y la sugerencia del agua. En esta ocasión presenta cuadros de mayor tamaño.

En contraste con José Antonio, Paloma San Román (Palomía) pintora madrileña que nos presentó hace dos años una colección de mujeres titulada "Ellas", vuelve a exponer en Villarcayo para mostrarnos su renovada obra de "papel sobre papel". Se trata de una colección de collages cuya técnica es difícil de clasificar. La creatividad y la libertad en el manejo de diferentes tipos

de papel, ya sea rasgado o recortado impactan al espectador. No hace falta más, se trata de una forma de representar realidades y sentimientos transformando una realidad existente, en otras realidades... Componer con trozos de papel sobre papel, dotan a la obra de originalidad, color y vida. Descomponer un papel para componer otro; romper una realidad para soñar otra y presentarla como nueva. Se trata de una creación única y diferente, llena de magia.

Del contraste de estas dos personas muy diferentes, surgen dos artistas cuya obra no se puede comparar. Es verdad que la suavidad, calidez y espontaneidad de las acuarelas, contrasta con la viveza, originalidad y gran colorido del papel sobre papel.

Este contraste ofrece al visitante la posibilidad de identificarse con cada estilo y la oportunidad de recrear la mirada en dos mundos CONTRASTA-DOS.

MEDINA DE POMAR

NUEVAS FORMAS DE HACER EJERCICIO Y DE QUEMAR CALORIAS

Clases gratuitas de Bodyfitness y Quema Calorías en el Interclub de Caja Burgos

Se acerca el buen tiempo, y tod@s tenemos ganas de hacer ejercicio y de encontrarnos mejor, y sobre todo perder esos "kilitos" de más de cara a las tan esperadas vacaciones de Semana Santa y como no al deseado verano. Te ofrecemos dos formas nuevas de hacer ejercicio, bien en sala colectiva o bien en sala de máquinas.

BODYFITNESS

Es la clase COLECTIVA con música, en la que trabajamos con barra y discos, para fortalecer y tonificar todo el cuerpo. En esta sesión, de 60 minutos, trabajarás los principales grupos musculares utilizando los mejores ejercicios de la sala de fitness, llevados a la sala colectiva. Buena música, fantásticos instructores y tu selección del peso, te motivarán a conseguir los resultados que buscas ¡y rápido!. Este tipo de entrenamiento esta diseñado para mejorar la fuerza y la resistencia muscular y al mismo tiempo quemar muchas calorías.

BENEFICIOS DE UNA CLASE DE BODYFITNESS.

Quema aproximadamente 560 calorías por sesión. Reduce el porcentaje de grasa corporal. Mejora la fuerza/resistencia. Modela y tonifica los músculos. Aumenta la densidad de los huesos (contribuye a prevenir la osteoporosis).

CONSEJOS PARA HACER BODYFITNESS SIN RIESGOS.

Mejora la forma física general. Una buena postura es fundamental para realizar cualquier tipo de ejercicio, por lo que debes centrarte en utilizar una técnica correcta desde el inicio. No te excedas con el peso. Recuerda que en este tipo de sesiones, se realizan muchas repeticiones para tonificar y fortalecer todo el cuerpo. Aumenta el peso gradualmente. Todos estos consejos, siempre bajo la supervisión de tu instructor.

¿CON QUÉ FRECUENCIA DEBO ASISTIR A CLASES DE BODYFITNESS?

Después de la primera clase, tus músculos estarán un poco doloridos, pero no desistas. Cada vez te resultará más fácil, y notarás como tu cuerpo pide más. Cuando ya te hayas adaptado a la clase, te recomendamos de dos a tres clases semanales. Recuerda, tu cuerpo necesita un período de recuperación entre las diferentes sesiones de entrenamiento, así que descansa al menos un día entre clase y clase.



CLASES GRATUITAS

TU ELIGES - BODYFITNESS

y/o CIRCUITO QUEMA CALORIAS.

INTERCLUB CAJA DE BURGOS C/ Juan de Medina 2
Horario: 4-11-25 de Abril. 20h.

CIRCUITO QUEMA CALORIAS EN SALA DE MAQUINAS

Que prefieres la sala de máquinas, en vez de una clase colectiva, tenemos lo que buscas. ¿Quieres encontrar la solución completa para ponerte en forma y tonificar tu cuerpo de manera controlada y segura? Tres factores clave para que consigas tus objetivos: Entrenamiento completo y divertido que combina ejercicio cardiovascular y de fuerza de solo 30 minutos. Una monitora siempre en el circuito que supervisará te motivará en tu entrenamiento.

ENTRENAMIENTO COMPLETO Y SEGURO EN 30 MINUTOS.

Una forma diferente de entrenar que consiste en practicar ejercicio 30 minutos, 3 veces por semana en un circuito de fitness exclusivo que combina el ejercicio cardiovascular y de fuerza y con el que puedes quemar hasta 500 calorías por sesión.

Motivación y asesoramiento. Siempre hay una monitora en el circuito que te ayudará a realizar correctamente los ejercicios y controlará el ritmo cardíaco para que trabajes dentro de tu margen de esfuerzo, lo que asegura un ejercicio óptimo para quemar grasa, incrementar el metabolismo y evitar riesgo de lesiones.

Un entrenamiento adecuado para todas las edades. Circuitos de fitness pensados y diseñados en base a la anatomía y trabajan de forma simultánea dos grupos musculares de las zonas más importantes: muslos, caderas, glúteos, pecho, brazos y piernas.

Diferentes programas y entrenamientos para ponerte en forma, tonificar, moldear y divertirse mientras haces ejercicio. Nos adaptamos a tus objetivos y te acompañamos en el camino. Según lo que quieras conseguir diseñamos un Circuito QUEMA CALORIAS con Zumba Fitness etc.... Te divertirás, te sentirás mejor y tendrás resultados.

BODYFITNESS 30' Y QUEMA CALORIAS 30'

Si te gustan las dos actividades, y no tienes tiempo de ir al gimnasio más que dos días a la semana 1h cada día, combina la mejor opción **BODY FITNESS 30' Y QUEMA CALORIAS 30'.**

Quema calorías con un ejercicio cardiovascular como el circuito en máquinas y tonifica y endurece con el bodyfitness, una nueva forma de hacer ejercicio y encontrarte bien.

Pásate por las instalaciones del Interclub caja de Burgos en la calle Juan de Medina 2, y prueba nuestras clases gratuitas sin ningún compromiso.

Comer en Las Merindades

Nuestra comarca cuenta con numerosos y exquisitos restaurantes distribuidos en todo su territorio, se podrían utilizar muchos adjetivos para describir su calidad pero es mejor que vayas a probarlo y se lo pongas tu mismo.

Visitar un restaurante es la forma perfecta para gozar de una comida o cena en familia o con amigos, y es que podremos acudir con nuestro grupo familiares o compañeros y disfrutar de unos momentos animados, divertidos y por supuesto muy deliciosos.

La excelente calidad de las materias primas que encontramos en la zona hacen que podamos degustar riquísimos platos elaborados con ingredientes frescos de Las Merindades.

¡¡ Disfruta del placer de comer en nuestros Restaurantes!!



QUINTANA MARTIN GALINDEZ

BAR RESTAURANTE LA TABERNA

MENU DEL DIA
MENU FIN DE SEMANA
ESPECIALIDAD EN PINTXOS
ALUBIAS, CORDERO Y PAELLA POR ENCARGO
MENÚS POR ENCARGO - LUNCH
PINTXO POTE SABADOS DE 20:00 a 22:00
Ctra. Miranda, Nº 25
Tfno.: 947 35 86 41 - www.latabernarestaurante.com

SONCILLO

BAR RESTAURANTE IZMAR SONCILLO

Situado en la Plaza de Soncillo podrás disfrutar de la cocina tradicional durante todos los días del año
MENÚ DEL DIA DURANTE TODO EL AÑO
CARTA RESERVANDO
CHULETÓN
BACALAO A LA VIZCAINA
Plaza Carlos II, Nº 26 - Tfno.: 675 127 031

TRESPADERNE

HOSTAL RESTAURANTE JOSE LUIS

Una carta surtida y actualizada permite saborear platos de cocina local e internacional, realizados con materias primas de calidad elaborados con ingredientes de temporada procedentes de la comarca, rica en carnes y productos de la huerta.
CARTA Y MENÚS DIARIOS
TAPAS VARIADAS LOS FINES DE SEMANA
HOSPEDAJE 27 HABITACIONES. ¡Te sentirás como en tu propia casa!
Ctra. Bilbao, 25
Tfno.: 947 30 72 93 - info@hostaljoseluis.com

VALLEJO de SOTOSCUEVA

RESTAURANTE OJO GUAREÑA

Situado en la carretera, justo enfrente de la gasolinera ofrece una exquisita comida casera. Acércate y prueba nuestro extraordinario cocido
ESPECIALIDAD EN COCINA CASERA
Menú Diario y Menú Fin de Semana
ESPECIALIDAD COCIDO COVEÑO
C/ Barrio de la Estación, 3
Tfno.: 947 138 707 - info@restauranteojoaguarena.com

VILLASANA DE MENA

HOTEL CADAGUA

Restaurante La Peña: ambiente cuidado tranquilo y agradable. Horno de leña, cocina de mercado.
Salón Teresa Peña: Para esos pequeños eventos, bautizos, comuniones... espacio privado y exclusivo para ti
Salón de Cristal: 250 comensales para celebrar tu boda o reunión de negocios, climatizado, barra y zona de baile
La Bodega: Carta de picoteo, informal
Rock Tavern: Taberna irlandesa ideal para tomar una copa
C/ Ángel Nuño García, 26
Tfno.: 947 126 125 - hotelcadagua@telefonica.net

CIGÜENZA

BAR RESTAURANTE ANA

Amplio comedor donde es posible degustar una sabrosa cocina casera, desde sus famosas ensaladas o los platos combinados hasta el lomo casero o las chuletilas de cordero.
Un espacio exterior con mesas permite disfrutar de las jornadas estivales. Aparcamiento privado junto al comedor.
COCINA CASERA ELABORADA CON PRODUCTOS de primera calidad
CIGÜENZA - (a 5 minutos de Villarcayo)
Tfnos.: 947 131 528 - 699 054 010

EL RIBERO

POSADA TORRE PALACIO DE LOS ALVARADO

Emplazado en un Conjunto Histórico del siglo XVI-XVIII, lugar donde se reunían gente de la nobleza, entre los que destaca Carlos V.
Posee una estupenda terraza, jardín y parking
Magnífico Servicio de Restaurante
C/ Palacio, Nº 16
Tfno.: 947 61 70 33-617231856
hogarmerindades@yahoo.es

ESPINOSA de los MONTEROS

RESTAURANTE MANTEQUERIA ASADOR

Situado en una zona céntrica de la localidad cuenta con una capacidad para 200 comensales ofreciéndonos una exquisita cocina tradicional. Aparcamiento en las proximidades.
HORNO DE LEÑA
MENÚ DIARIO - MENU FIN DE SEMANA
MENÚS ESPECIALES GRUPOS Y CELEBRACIONES
C/ El Progreso, Nº 16
Tfno.: 947 120 043

ESPINOSA de los MONTEROS

POSADA REAL TORRE BERRUEZA

Cuidada carta con la presencia de una cocina tradicional, basada en productos de alta calidad. Productos típicos de la zona norte de Burgos y, debido a la cercanía del mar, pescados frescos de temporada. Menú para CELIACOS.
PREMIO A LA EXCELENCIA EN HOSTELERIA Y TURISMO AL MEJOR ESTABLECIMIENTO EN EL MEDIO RURAL
C/ Nuño Rasura, Nº5
Tfnos.: 661 651 532 - 947 143 822
info@torreberrueza.es - www.torreberrueza.es

MEDINA DE POMAR

RESTAURANTE SAN FRANCISCO

Cocina tradicional con productos de Las Merindades. Comidas y menús especiales de encargo para grupos.
Abierto sábados noche en Verano, con selección de pescados, mariscos y carnes.
ESPECIALIDAD en Bacalao, Alubias y Setas de temporada
C/ Juan de Ortega, 3
Tfno.: 947 191 277

MEDINA DE POMAR

ASADOR LA CABAÑA, EL TEMPLO DEL CHULETÓN

Menús especiales y Menús del día:
■ Vivero propio de marisco
■ Parrilladas
■ Reuniones, quintas
■ Cumpleaños
■ Cenas de empresa
■ Bautizos, comuniones
Especialidad en:
■ Parrilladas
■ Cordero y cochinillo en horno de leña
■ Chuletón a la piedra
■ Entrecot y solomillo a la brasa
HORNO DE LEÑA - PARRILLA - RESTAURANTE
Paseo La Estación - Tfno.: 947 191 774

MEDINA DE POMAR

SIDRERÍA LAS MANZANAS

Menús del día, platos combinados, hamburguesas, parrilladas de carne, raciones, menús de sidrería, y la especialidad carne a la brasa
ESPECIALIDAD EN CARNE A LA BRASA
Polígono Navas, C/ Vitoria, Nº 2
Tfno.: 947147092 - solbertzu@gmail.com

MEDINA DE POMAR - EL SIGLO

VILLARCAYO - MANDUCA

Nuestras Pizzas, las de siempre
El Lugar ideal para disfrutar de un chocolate con churros, una tapa o una copa, darse el placer de una buena comida o cena... Pizzas, Ensaladas, Pasta, Carnes, Hamburguesas, Combinados
MENU FIN DE SEMANA - SERVICIO A DOMICILIO
C/ Mayor, Nº 13
Tfno.: 947 190 962
Plaza Mayor, Nº 15
Tfno.: 947 130 226

POMAR

HOTEL RESTAURANTE ROMANCA

Tranquilidad, privacidad y una exquisita cocina, parking propio, una terraza con vistas inmejorables y jardines para disfrutar al aire libre. Capacidad de 65 comensales en su formato carta y 85 aproximadamente en su formato banquete.
COCINA BASADA EN EL PRODUCTO DE TEMPORADA QUE OFRECE NUESTRA COMARCA
Pomar (Medina de Pomar)
Tfno.: 947 192 094 - Fax: 947 191 828
www.romanca.es

MEDINABELLA

ASADOR IRRINTXI

asador Irrintzi
Ctra. Medina - Villarcayo / Rotonda Medinabella
Tfno.: 947 147 722

MERCADILLO VILLASANA DE MENA

MESON DON PABLO POSADA DON SAULO - HOTEL LA COCHERA

Amplio abanico para Bodas, Comuniones, reuniones de empresa, fiestas, comidas. Amplia variedad de menús. Especialidad en Asados, Chuletón a la brasa, Cocidos y postres caseros.
Comedores con capacidad 200 comensales Salas Privadas...
Bº Mercadillo - Villasana de Mena
Tfno.: 947 126 663 - info@grupodonpablo.com

QUINCOCES DE YUSO

HOTEL RESTAURANTE PUENTE ROMANO

El HOTEL RESTAURANTE PUENTE ROMANO cuenta con dos salones, con aforo de 80 y 45 comensales, respectivamente y con servicio de menú del día, también menús especiales de fin de semana y carta.
BANQUETES Y CELEBRACIONES, Calidad, servicio esmerado y un entorno natural de gran belleza
C/ Cantabria, 2 - www.hotelrestaurantepuenteromano.es
Tfno.: 947 194 089 - Fax: 947 194 001
info@hotelrestaurantepuenteromano.es

ESPINOSA DE LOS MONTEROS

El equipo de gobierno de Espinosa apuesta por la estación de Lunada

El proyecto consistirá en **mejorar la imagen y el funcionamiento de las edificaciones e instalaciones** para que estén en perfecto estado de uso.

■ Se repararán las cubiertas y las ventanas, la maquinaria y los pilones cubiertos de óxido, también habrá que adecentar las fachadas y las paredes del edificio principal, con desconchones, falta de pintura, etc. También se remodelará el interior del edificio principal así como la recepción, la zona de alquiler de equipos, los espacios para Cruz Roja, los aseos y los dormitorios. Todas estas actuaciones requerirán una inversión mínima de 25.000 € que probablemente superará 50.000 € en la factura final.

La reforma conferirá una nueva imagen a la estación de esquí. Las medidas de regeneración de las instalaciones y edificaciones se sumarán al arreglo de la carretera de acceso y la señalización vertical de Lunada, que se pagarán con los 5.798 €, que Detulsa ingresó al Ayuntamiento como canon de 2013.

La nueva licitación de la estación de esquí

Se trabaja en la redacción del pliego de condiciones administrativas que regirá la nueva licitación, en este documento se exigirá a la futura empresa concesionaria, entre otros requisitos, capacidad técnica para gestionar la estación, disponibilidad de la



maquinaria, el utillaje preciso, así como todo lo necesario para el correcto funcionamiento de la estación de esquí. También se valorará el proyecto de gestión de las actividades complementarias programadas (cursos, rutas, bar, restaurante) y los servicios transversales de la estación (mantenimiento, apar-

camiento, etc.).

La nueva oferta irá acompañada de la atractiva ampliación de la Red de senderos de la montaña de Espinosa que incluye sendas que pasarán cerca de la estación. En estos meses se están reparando y señalizando rutas nuevas, algunas consideradas de "alta montaña".

VILLARCAYO

El Ayuntamiento de Villarcayo de MCV aprueba un programa de ayudas sociales y económicas para los empadronados en la Villa

El Pleno Municipal aprobó una convocatoria de ayudas para el año 2014 para **los empadronados en el municipio** con el fin de mejorar las condiciones sociales de los vecinos, así como de atender las necesidades de autónomos y empresas que desarrollan su actividad en el municipio.

■ El Ayuntamiento de Villarcayo de MCV, intentando mejorar las condiciones sociales de los residentes en la zona e incentivando y apoyando el mantenimiento de las actividades económicas ya existentes, así como para promocionar nuevas, ha aprobado una convocatoria de ayudas a personas físicas y jurídicas del municipio de Villarcayo de Merindad de Castilla La Vieja, articulándose por medio del recibo del IBI, con la intención de agilizar el procedimiento.

Las ayudas se desarrollarán en dos programas, el primero se subvencionará un 20% sobre el importe de la cuota líquida del Impuesto sobre Bienes Inmuebles de carácter urbano para el año 2014, correspondiente a la vivienda habitual de aquellas personas que sean sujetos pasivos del impuesto y estén empadronados en Villarcayo, entre otros requisitos, esta ayuda se podrá ampliar hasta el 35% en casos excepcionales, recogidos en la convocatoria.

El segundo programa consiste en subvencionar con un



20% sobre el importe de la cuota líquida del IBI de carácter urbano para el año 2014, correspondiente a los inmuebles destinados a cualquier actividad empresarial y comercial, incluidos los que estén arrendados, de aquellas personas físicas o jurídicas que sean sujetos pasivos del impuesto y estén empadronados en Villarcayo, entre otros requisitos.

El programa se iniciará una vez terminado el periodo voluntario de pago del Impuesto sobre Bienes Inmuebles de carácter urbano para este año, y sus condiciones se podrán consultar en las oficinas del Ayuntamiento de Villarcayo de Merindad de Castilla la Vieja.



SAN MIGUEL RESTAURACION

PINTURAS Y BARNICES
MANUALIDADES
BELLAS ARTES
COLORES AL INSTANTE

CONSEJOS PROFESIONALES PARA TODOS NUESTROS CLIENTES

**C/ ALEJANDRO RODRÍGUEZ
DE VALCARCEL, 22
VILLARCAYO**
947 131 869-665 07 26 87
restauracionsanmiguel@gmail.com



GUÍA de Salud



FISIOTERAPIA  Diana Muntión FISIOTERAPIA Y REHABILITACION C/ Paraguay, nº 50 - Bajo - MEDINA DE POMAR 947 190 407	CLINICA DENTAL ORTODONCIA VILLARCAYO MERINDADES EN MANOS EXPERTAS Niños y Adultos Nº Registro sanitario: 094751-0126 C/ Allal, 2 - bajo - VILLARCAYO - 947 130 147
FISIOTERAPIA NUTRICION PODOLOGIA  CLINICA VITALI Fisioterapia y Nutrición C/ Príncipe de Asturias, nº2 - Bajo 3 MEDINA DE POMAR Tel. y Fax: 947 191 790	ESTETICA Y BELLEZA SALÓN DE BELLEZA Conchy Avda. de Burgos, 22 Bajo Teléfono: 947 191 147 09500 Medina de Pomar
Salón de Belleza Patricia Salón de Belleza Patricia C/ Juan de Medina nº 13 Medina de Pomar 09500 (Burgos) Tfn.: 947 190 649	HERBORISTERIAS Alquimia HERBORISTERIA ¡¡REGALA SALUD Y BELLEZA!! C/ Briviesca, 2 - Bajo A - 696 156 374 947191452 - herbolarioalquimia@hotmail.com MEDINA DE POMAR

Cruzada y Revolución

La Guerra Civil Española (1936-1939)

Recientemente la editorial estadounidense Compass Games ha publicado el **juego de estrategia** "Cruzada y Revolución. La Guerra Civil Española (1936-1939)", cuyo autor es **David Gómez Relloso**, vecino del pueblo de Dobro

■ Antes de nada, conviene aclarar en qué consiste un juego de estrategia o wargame. Se puede tomar como referencia el ajedrez, sobradamente conocido y con una historia que se remonta siglos atrás: los jugadores se enfrentan en una "batalla", dirigen "ejércitos" compuestos por piezas diversas, las mueven sobre el tablero siguiendo unas determinadas reglas, y su objetivo es derrotar al oponente mediante un jaque mate. De forma parecida, los juegos de estrategia convierten batallas o guerras históricas en juegos de mesa, en los que las unidades militares se convierten en fichas y se mueven sobre un tablero que simula el campo de batalla o la geografía donde tuvo lugar el conflicto. Al igual que en el ajedrez, hay unas reglas, más o menos complejas, que organizan y limitan las acciones de los jugadores.

David es un apasionado de la historia militar y de los juegos de estrategia, y su interés por nuestra Guerra Civil le impulsó a diseñar el juego, lo que ha supuesto una labor intensa y complicada que ha durado casi diez años. En primer lugar, llevó a cabo un trabajo de estudio y recopilación de datos sobre los acontecimientos, para después traducirlos en los componentes del juego y el libro de reglas. Pero sobre todo, ha necesitado de cientos de partidas de prueba y la colaboración de muchos aficionados de toda España para probar el juego y corregir sus defectos hasta obtener un resultado satisfactorio.

"Cruzada y Revolución" recrea la Guerra Civil Española



David es un apasionado de la historia militar y de los **juegos de estrategia**, su interés por nuestra Guerra Civil le impulsó a diseñar el juego, lo que ha supuesto una labor intensa y complicada que ha durado casi **diez años**.

desde sus inicios en Julio de 1936, hasta el final de la guerra en Abril de 1939. Cada jugador se pone al frente de uno de los dos bandos (nacional o republicano), y atiende todos los aspectos que implica una guerra: movilización, reclutamiento, movimiento de tropas, ofensivas, construcción de defensas... También hay eventos históricos que los jugadores deben tener en cuenta, como la ayuda militar extranjera, política internacional, cambios del gobierno republicano, propaganda, etc.

El juego incluye un mazo de cartas que son el motor del juego. Con ellas se realizan todas las acciones: mover unidades, iniciar combates, acumular reemplazos para reponer las bajas sufridas, etc. Y también permiten activar eventos históricos, puesto que

cada carta refleja un acontecimiento diferente. El tablero de juego muestra diversas poblaciones, capitales de provincia y accidentes geográficos. El autor ha querido hacer un guiño a su pueblo haciendo que Dobro aparezca en la zona norte de Burgos. El arte gráfico de "Cruzada y Revolución" es obra del prestigioso diseñador bilbaíno Nicolás Eskubi, que trabaja para editoriales de EE.UU. y ha obtenido diversos premios por ello.

Conviene resaltar que la afición a los juegos de estrategia es muy minoritaria, y más aún en España, donde los aficionados son sólo unos pocos miles. Apenas hay editoriales nacionales, y la inmensa mayoría de wargames se publican en el extranjero y en inglés (como ha sido el caso de "Cruzada y Revolución"). Conseguir que un juego de estrategia sea publicado no es tarea sencilla, y todavía más si su autor no es angloparlante. No cabe duda de que David ha trabajado mucho para lograr este éxito.

La Guerra Civil es un periodo de nuestra historia reciente que todavía hoy levanta ampollas. David afirma que con su juego no pretende generar polémicas, sino realizar una aproximación a los hechos desde un punto de vista lúdico, sin banalizar por ello el sufrimiento de los españoles en aquellos años. "Cruzada y Revolución" incluye un completo análisis del contexto histórico, que permite a los jugadores conocer mejor lo sucedido. Además, el juego permite ponerse en la piel de los contendientes, y acometer el reto de cambiar la historia.



LOS LEONES[®]

patatas chips

Pol. Industrial "Las Merindades", parcela 99
Tel.: 947 131 032 - Fax: 947 131 256
VENTA AL PUBLICO EN LA PROPIA FABRICA



VILLARCAYO

Entrega de los fondos recaudados en la I Feria Comarcal de Segunda Mano celebrada el pasado mes de diciembre

El acto se celebró el pasado martes 4 de marzo en el Ayuntamiento de Villarcayo,



■ La alcaldesa de Villarcayo fue la encargada de entregar los fondos recaudados a Juan Miguel Gutiérrez, representante de la Asociación Juvenil Mazorca. La recaudación fue de 3.744 euros de los que el 70% se entregó a los propietarios de los objetos y el 30 restante, 1.122 euros es la cantidad para el Grupo Mazorca, que lo invertirá en el Centro Joven de Villarcayo.

La alcaldesa de Villarcayo, Mercedes Alzola, destacó la valiosa ayuda del Grupo Mazorca en todo el proceso de realización de la Feria, tanto los días anteriores, preparan-

do y marcando la ropa, como los días de Feria donde el los voluntarios hicieron un trabajo muy responsable estando muy atentos a todo lo relacionado con las ventas.

Juan Miguel Gutiérrez también recaló la valía de todos los jóvenes componentes de "Mazorca", su implicación, no solo en esta Feria sino en otras muchas actividades, dedicando mucho de su tiempo a otros jóvenes de forma desinteresada, siendo un lujo poder contar en nuestro pueblo con este estupendo grupo de personas.

Finalizó el Curso de Actividades de Gestión Administrativa



■ El curso impartido en la empresa Ceam situada en el Polígono Industrial de Villarcayo, tuvo una duración de 390 horas repartidas en 4 meses de clases. De los 15 alumnos que comenzaron en noviembre, 14 lo han concluido con éxito.

En este curso se han formado profesionales que podrán

ejercer su actividad en el área de administración, recursos humanos, contabilidad o financiera, de cualquier empresa, tanto pública como privada. También podrán desarrollar su actividad en asesorías laborales, gestorías y/o empresas consultoras o de servicios, así como entidades del sector financiero y de seguros.

Clausura del Curso Operaciones Básicas de Cocina organizado por la Mancomunidad Las Merindades

El pasado jueves 6 de marzo se clausuró el Curso de Operaciones Básicas de Cocina celebrado en el Centro de Formación Las Merindades situado en el antiguo Colegio Princesa de España de Villarcayo.



■ La Mancomunidad Las Merindades recoge en sus estatutos como fines la "Colaboración con los Ayuntamientos integrantes en la planificación y ejecución de programas de formación y empleo, bien de forma individual o en colaboración con otras administraciones públicas y entidades". Así en Julio de 2013 se solicitaron dos cursos, uno de Operaciones Básicas de Cocina, que ahora termina, y otro curso de Cocina, ambos dirigidos a trabajadores desempleados del ECVL y cofinanciados por el Fondo Social Europeo. Los dos fueron

concedidos, el primero se clausuró el pasado 6 de marzo y el segundo, el de Cocina, comenzó el pasado 12 de marzo y acabará el próximo 30 de junio, tendrá una duración de 440 horas y un coste de 58.800 euros.

El curso de Operaciones Básicas de Cocina que se clausuró el 6 de marzo, tuvo un costo de 33.600 euros y una duración de 360 horas distribuidas en tres meses y medio, de las cuales 80 fueron de prácticas en restaurantes de la comarca. De los 15 alumnos que comenzaron el curso, 13 se han formado co-

mo ayudantes de cocina y han obtenido un certificado de profesionalidad, que les hará más fácil la entrada en el mercado laboral.

Al acto de clausura asistieron la Alcaldesa de Villarcayo, Mercedes Alzola, como presidenta de la Mancomunidad, y la Concejala de Cultura de Medina de Pomar, Verónica Martínez, en este acto se hizo entrega de los diplomas a los trece alumnos y algunos de ellos expresaron su deseo de seguir aprendiendo con el siguiente curso de "Cocina" que comenzó el 12 de marzo

El Servicio de Aguas renueva sus certificaciones de calidad y buen hacer

La renovación reafirma el compromiso del Ayuntamiento de Villarcayo de MCV para ofrecer las máximas garantías de calidad del agua.

■ El Servicio Municipal de Aguas del Ayuntamiento de Villarcayo ha superado con



éxito una auditoría externa, para demostrar un año más que se continúa apostando por el compromiso ambiental, las mejores técnicas disponibles y la mejora continua en todo el ciclo del agua.

La certificación internacional UNE-EN-ISO 9001 reconoce el sistema de gestión de la calidad, y la UNE-EN-ISO 14001 valora la gestión medioambiental del Servicio de Aguas. Renovar estas certificaciones, mediante un "examen" de una tercera parte especializada (entidad certifica-

dora) e independiente, supone asegurar que los procesos cumplen con todos los estándares y requisitos exigidos por la legislación vigente, ampliándolos con los que voluntariamente han sido contraídos por este Ayuntamiento.

La acreditación en estas normas, que es voluntaria, sirve para demostrar a todos los abonados, proveedores y Administraciones, que se lleva un exhaustivo control sobre todos los procesos que se llevan a cabo desde el Departamento de Aguas

Fe de erratas

En el artículo del número pasado se publicó un pie de foto erróneo que decía, "Miguel Angel Isla Lucio a la derecha junto a sus dos Hermanos Maristas burgaleses Gerardo y Cipriano también asesinados en Zaire", donde debía decir "Miguel Angel con sus hermanos Gerardo y Cipriano en el verano de 1994"

ESPINOSA DE LOS MONTEROS

CAMPEONATO CÁNTABRO DE RALLYES
XIII RALLYE DE GURIEZO

Victoria de Efrén Llarena en la categoría junior en el Rallye de Guriezo

El piloto de Espinosa de los Monteros fue segundo entre los Grupo N y en la Clase 2, y octavo de la general final



■ De sobresaliente, se puede calificar el resultado obtenido por el piloto de la Escudería Mungia Racing Efrén Llarena, copilotado por el lekeitia-rra Igor Zatika, y a los mandos de un Renault Clío Sport, en el Rallye de Guriezo, prueba con la que arrancó el Campeonato de Cantabria de Rallyes, ya que se imponía entre los pilotos Junior, era segundo entre los Grupo N y en la Clase 2, y octavo de la general final, en su primera prueba de la temporada y tras cinco meses sin competir.

Llarena, que cuenta en la actualidad con únicamente 18 años, acudía a esta cita con el principal objetivo de rodar y seguir acumulando experiencia en el mundo de los rallyes, ya que era su quinta prueba que disputa en esta especialidad, que es totalmente nueva para él, y en la que debutó el pasado año.

Finalizada la prueba un más que satisfecho Efrén Llarena nos comentaba: "La verdad es que no puedo estar más contento con el resultado que he conseguido en esta cita, teniendo en cuenta que era la primera prueba que disputaba en la actual temporada y tras cinco meses sin coger un coche de carreras, ya que me he impuesto en la Categoría Junior, he sido segundo del Grupo N y de la Clase 2, ambas categorías muy competidas durante toda prueba, y me he aupado a la octava posición final, por delante de pilotos con mucha más experiencia

que yo". "Además he conseguido algunos muy buenos cronos, como el 5º scratch en Guriezo-Ampuero, y el 6º en Limpías-Liendo, quedando cerca de los pilotos de cabeza, en lo que a la general se refiere, siendo mucho más experimentados, y con monturas muy superiores a la mía".

"Por último, quiero dedicar este gran resultado al que fue mi mentor y una gran ayuda desde mis inicios en el karting hace ya diez años, Valentín Cancelo, que falleció hace pocos días, así como a todos los componentes de mi equipo, que ha funcionado a la perfección, a mi copiloto Igor Zatika, a mi familia, que me ha apoyado desde mis inicios, a los amigos que han venido a esta prueba, y a toda la afición".

Abandono en el Rallysprint de Hondarribia

Efrén no tuvo la misma suerte en esta prueba celebrada el 22 de marzo, segunda cita puntuable para el Campeonato Vasco de Rallysprints, ya que se veían obligados a abandonar en el segundo tramo de la jornada después sufrir un pinchazo y perder mucho tiempo.

"A pesar de todo ello valoro positivamente mi participación en esta cita, ya que me ha servido para realizar mis primeros kilómetros sobre agua, y en un trazado muy complicado, a la vez que me ha servido para acumular experiencia en la puesta a punto del vehículo para lluvia,

MEDINA DE POMAR

La Vida en Crema

Repostería tradicional adaptada a los nuevos tiempos

■ En "La Vida en Crema" la repostería deja de ser aburrida y se transforma en algo espectacular y todo ello de forma artesanal. Este tipo de repostería tiene su vinculación con Iberoamérica, pero adaptándolo a nuestros gustos y costumbres.

En su tienda situada en la calle **Doctor Fleming, nº8 bis de Medina de Pomar** puedes encargar tu tarta con foto, en forma de balón, de tortuga o de múltiples formas. También podremos adquirir artículos y materias primas para la elaboración de este tipo de repostería en nuestra propia casa, como herramientas, moldes y todo tipo de útiles para decorar nuestros postres de forma ingeniosa.

Como novedad para Semana Santa estará en funcionamiento una **tienda online denominada www.lavidaencrema.com** desde la cual se podrán hacer pedidos de artículos y materias primas a nivel nacional. Otra novedad importante será el servicio de **reparto a domicilio de todo tipo de repostería**; creativa y artesanal. Para comenzar este reparto se hará en los Municipios de Medina de Pomar, Villarcayo, Espinosa de los Monteros, Trespaderne y Oña, pero si es posible, poco a poco se irá incrementando este servicio a todos los municipios de las Merindades.



ESPINOSA DE LOS MONTEROS

SEMANA SANTA



11 de abril:
Viernes de Dolores
19:30 h. - Acto Penitencial

13 de abril:
Domingo de Ramos
11:30 h. - Bendición de Ramos en la iglesia de San Nicolás y posterior Procesión hacia Sta. Cecilia.
12:00 h. - Sta. Misa
19:00 h. - Misa en Sta. Cecilia

17 de abril: Jueves Santo
19:00 h. - Misa de la Cena del Señor
21:00 h. - Procesión con salida de la iglesia de S. Nicolás.
23:30 h. - Adoración nocturna

18,19 y 20 de abril:
III Jornadas Infantiles y Mercado Artesanal.
Habrá espectáculos de magia y malabares, castillos hinchables, ludoteca, taller de globoflexia, chocolatada, paseos en burro... y mercado artesanal. El horario de las jornadas será de 11:00h. a 14:30h. y de 17:00h. a 21:00h.

18 de abril:

ESPINOSA DE LOS MONTEROS
18 - 19 - 20 ABRIL
MERCADO ARTESANAL
JORNADAS INFANTILES
HORARIO
de 11,00 a 14,30 h. y de 17,00 a 21,00 h.

"BANDORA" ESPECTÁCULO DE MAGIA Y MALABARES
VIERNES / SÁBADO / DOMINGO
12,00 h. Espectáculo de magia cómica.
13,00 h. Espectáculo de malabares cómico.
14,00 h. Espectáculo de magia y malabares.
18,00 h. Espectáculo de magia cómica.
19,00 h. Espectáculo de malabares cómico.
20,30 h. Espectáculo de malabares con fuego.

DURANTE LOS TRES DÍAS
Castillos Hinchables - Taller de Globoflexia
Ludoteca, Rincón Infantil - Paseos en Burros

SÁBADO, CHOCOLATADA / DEGUSTACIÓN GRATUITA A LAS 20,00 H.
VEN Y DISFRUTA CON LOS NIÑOS
ORGANIZAN: AYUNTAMIENTO ESPINOSA DE LOS MONTEROS

Viernes Santo
12:00 h. - Vía Crucis
18:00 h. - Santos Oficios.
21:00 h. - Procesión del Sto. Entierro con salida de la iglesia Ntra. Sra. de Berrueza

19 de abril:
Sábado de Gloria
19:00h. La Asociación Cultural Cuna de Monteros organizará una charla sobre Espinosa y los Monteros en el Aula de Cultura de Caja de Burgos de Espinosa de los Monteros. Consistirá en un paseo digital por los monumentos de la Villa, hablando de los mismos y de la gran influencia de los Monteros en la configuración de la Villa. Ponente : Marisa Maté Peña.
20:00 h. - Vigilia Pascual en el Santuario de Ntra. Sra. de las Nieves.
21:30 h. - Vigilia en la parroquia Sta. Cecilia

19 de abril:
La Asociación Cultural Cuna de Monteros organizará una charla sobre Espinosa y los Monteros el sábado 19 de abril en el Aula de Cultura de Caja de Burgos de Espinosa de los Monteros a las 19:00h. Consistirá en un paseo digital por los monumentos de la Villa, hablando de los mismos y de la gran influencia de los Monteros en la configuración de la Villa. Ponente: Marisa Maté Peña.

20 de abril:
Domingo de Pascua
12:00 h. - Procesión del encuentro y a continuación la Sta. Misa en la parroquia de Sta. Cecilia
20:00 h. - Sta. Misa

MEDINA DE POMAR

PROGRAMA y HORARIO de ACTOS de SEMANA SANTA

DOMINGO DE RAMOS, 13 de Abril
12:30 h. Bendición de los Ramos en el Monasterio de Santa Clara y Procesión de la Borriquilla hasta la Iglesia Parroquial de Santa Cruz.
13:00 h. Eucaristía del Domingo de Ramos en la Iglesia Parroquial de Santa Cruz.



JUEVES SANTO, 17 de Abril
18:00 h. Celebración Eucarística de la Última Cena. Seguidamente visita de autoridades y público en general a los Monumentos Eucarísticos.
21:00 h. Hora Santa en la Iglesia Parroquial de Santa Cruz.
00:00 h. Adoración Nocturna Pública en la Iglesia Parroquial de Santa Cruz.



VIERNES SANTO, 18 de Abril
11:00 h. Vía Crucis Penitencial. Comienza en el Monasterio de Santa Clara y Finaliza en la Iglesia Parroquial.
18:00 h. Celebración de los Santos Oficios de la Pasión y Muerte del Señor.
19:30 h. Procesión del Santo Entierro. Recorrido: Plaza Mayor, Calle Martínez Pacheco, Avenida La Ronda, Avenida Santander, Plaza Somovilla, Calle Mayor y Plaza Mayor donde se cantará La Salve.



SÁBADO SANTO, 19 de Abril
09:30 h. Rezo de Laudes y Meditación sobre la soledad de la Virgen María en la Iglesia Parroquial de Santa Cruz.
21:00 h. Vigilia Pascual en la Iglesia Parroquial de Santa Cruz.

DOMINGO DE PASCUA, 20 de Abril
13:00 h. En la Parroquia de Santa Cruz, Eucaristía Solemne de la Resurrección cantada por "Voces Nostrae". A continuación, concierto de la Banda Municipal "Carmelo Alonso Bernaola".

INFORMACIÓN TURÍSTICA SEMANA SANTA
(Del jueves 17 al lunes 21 de abril)

- Museo Histórico de Las Merindades. Alcázar de los Condestables.

Horario: de 11:00 a 14:00 y de 16:30 a 19:30 h. Jueves 24: cerrado.

Visitas guiadas: a las 12:00 y a las 17:00 h.

- Centro de Interpretación del Arte Románico en Las Merindades. Ermita de San Millán.

Horario: de 13:30 a 14:30 y de 18:30 a 19:30 h. Todas las visitas son guiadas.

- Monasterio de Santa Clara.

Jueves Santo: visitas guiadas 11:30 y 12:30 h.
Viernes Santo: visita guiada a las 18:30 h.
Sábado: 11:30, 12:30, 17:30 y 18:30 h.
Domingo: 11:30 y 12:30 h.

- **Visita Medina de Pomar.** Entrada especial 5 euros. Incluye: Visita al Museo Histórico de Las Merindades, Centro de Interpretación del Románico y Monasterio de Santa Clara.



MEDINA DE POMAR

Exposición de cuadros "Descubre el Arte-TEA"

Del 25 de marzo al 6 de abril en el Museo Histórico de las Merindades, con obras realizadas por personas con **T**rastorno del **E**spectro **A**utista.



■ En la presentación de la exposición estuvieron presentes el alcalde de Medina de Pomar, José Antonio López, la concejal de Cultura, Verónica Martínez, el responsable de Autismo Burgos, Javier Arnaiz y la responsable del área de Autismo Burgos en Las Merindades, Leticia López Infante.

El alcalde de Medina de Pomar, José Antonio López Marañón, destacó como el Ayuntamiento de Medina, desde hace años, apoya incondicionalmente a todas las familias con algún miembro con discapacidad para que puedan tener un futuro mejor. Este año el Ayuntamiento colabora con la celebración del Día Internacional de Autismo, que se celebrará el miércoles 2 de

abril, con una charla coloquio sobre "las características de las personas con Trastorno del Espectro Autista" en el Salón Noble del Alcázar a las 19:00 horas. Una hora más tarde se leerá el manifiesto sobre la concienciación hacia el autismo y a las 21:00 horas se encenderán luces azules que iluminarán el Alcázar de los Condestables.

Más actividades el viernes, 4 de abril, desde las 17:30 horas, se celebrarán distintos actos, como una Gymkhana de pistas para niños de 4 a 7 años en la Plaza Mayor, a las 18:30 suelta de globos en la explanada del Alcázar y a las 19:30 horas, chocolatada a cargo de las Asociaciones de Amas de Casa de Medina de Pomar y Villarcayo.

La Mancomunidad Turística de las Merindades estuvo presente en Oviedo, Valladolid y Madrid

La Mancomunidad Turística de Las Merindades, formada por las localidades de **Medina de Pomar, Villarcayo y Espinosa de los Monteros**, estará presente en centros comerciales de Oviedo, Valladolid y Madrid durante los días 13 y 29 de marzo con la campaña "Las Merindades a tu alcance"



Presentación del Proyecto de Turismo denominado, "Las Merindades a tu alcance" el pasado 11 de marzo

■ Del 13 al 15 de marzo en Parque Principado (Oviedo), del 20 al 22 en Río Shopping (Valladolid) y del 27 al 29 en La Moraleja Green (Madrid) se instaló un stand promocional con el objetivo de ofrecer la mejor respuesta para las cubrir las necesidades de una campaña de promoción directa de los recursos turísticos de la comarca de Las Merindades con el fin de facilitar un incremento de visitantes a la misma.

El Stand se centró en pro-

porcionar información directa sobre los recursos turísticos, posibilidades de ocio existentes y fomentar el intercambio de información con el objetivo de alcanzar la cifra de 400.000 impactos directos y facilitar el conocimiento de las posibilidades turísticas a 60.000 personas.

El hecho de desplazarse a otras ciudades proporcionó una visibilidad activa que ha permitido la presencia visual y la presentación de la información de una forma directa

con marketing promocional que consistió en folletos, flyers marcapáginas, usb, bolígrafos y papeletas para el sorteo de un fin de semana en la comarca de Las Merindades.

Este proyecto, presupuestado en 22.000 €, ha sido financiado con 13.500€ con una subvención a mancomunidades de la provincia de Burgos para el fomento de actividades de desarrollo local a través de Sodebur de la Diputación Provincial.

CARNAVALES 2014



Villarcayo



Villarcayo



Villarcayo



Villarcayo



Villarcayo



Medina de Pomar



Medina de Pomar



Medina de Pomar



Medina de Pomar



Medina de Pomar



Espinosa de los Monteros



Espinosa de los Monteros



Espinosa de los Monteros



Espinosa de los Monteros



Espinosa de los Monteros



Villana de Medina



Trespaderno



Trespaderno



Trespaderno



Quincoces de Yuso



Quincoces de Yuso



Quincoces de Yuso



Pedrosa de Valdeporres



Pedrosa de Valdeporres



Pedrosa de Valdeporres



Sencillo



Sencillo



Sencillo



I Marcha Btt Burgos Norte de Medina de Pomar

La prueba está organizada por La Diputación de Burgos, el Ayuntamiento de Medina de Pomar y el **C.D. BTT Burgos Norte** que es el promotor y coordinador de la prueba.



■ La Marcha abre el IV Circuito provincial de BTT compuesto en este 2014 por 21 pruebas repartidas por toda la provincia de Burgos. El precio de la inscripción es de 15€ y incluye 3 avituallamientos, obsequio, almuerzo y sorteo de regalos, siendo la edad mínima para participar 16 años con autorización paterna. Las inscripciones se cerrarán el Jueves 3 de abril a las 24:00 horas.

Se esperan entre 200 y 400 participantes provenientes de Cantabria, País Vasco, La Rioja y Castilla León.

Habrà 2 recorridos, uno largo y uno corto, el largo costará de 40 km. con un desnivel positivo de aproximadamente 1000 metros preparado para un ciclista habituado a la BTT. Es un recorrido exigente, con 4 subidas, alguna de ellas con fuerte desnivel y las bajadas son técnicas.

El recorrido Corto tiene 24 km. con un desnivel positivo de 450 metros aproximados. Este recorrido está preparado para un ciclista no muy habituado a largas distancias en BTT. El recorrido tiene 2 subidas y las bajadas son técnicas.

El recorrido discurre por los

pueblos y las pedanías de Torres, Villatomil, Salinas de Rosio, Rosio, Navagos, Villalacre, Cubillos de Losa, La Riba, Santurde, Villamezan, Pomar y Medina de Pomar. Se ascienden los altos de El Corralon, Sierra Pelada, Alto de Cubillos y Las campos de la Riba, discurren por tramos de sendero y caminos antiguos para que los participantes disfruten de un bonito trayecto.

La salida, meta, recogida de chip, dorsal, almuerzo, duchas, parking, etc. estarán situadas en el Polideportivo y sus alrededores.

Los corredores en la salida efectuarán un recorrido neutralizado por las calles de Medina, Pasarán por el Alcázar de los Condestables, atravesarán el Arco de la Cadena para bajar por la calle Mayor hasta la plaza Somovilla, donde se dará la salida oficial.

**Toda la información en
www.bttburgosnorte.com**

Agradecer a las entidades oficiales, voluntarios, al comercio, empresas de Medina de Pomar y de la zona que colaboran y hacen posible esta prueba.

■ MERINDAD DE VALDIVIELSO

A.P.T.C.E ubica su sede en el Castillo de Valdenoceda

El Castillo de Valdenoceda del Siglo XIV reconstruido con las piedras de la originaria Torre del S.XII de los Salinas de la Casa de Lara (Lara - Villamor - Salinas - Viñuela), **monumento declarado de Interés Cultural desde 2012**, se convierte en la Sede Social de la Asociación Pro Tradición y Cultura Europea (APTCE) y su Taller Gremial "Juan del Castillo".

■ APTCE pretende ofrecer en su sede una Plataforma multifunción al servicio del patrimonio histórico que además de formación y empleo ofrezca un espacio artístico y cultural internacional de excepción para la celebración de cumbres e intercambios formativos, artísticos, culturales, centro de exposiciones e interpretación.

El objetivo es convertir el Castillo en un museo, vivo, con piezas renovadas de arte y artesanía profesionales producidas en los propios talleres de la asociación con el objetivo de crear un espacio de exposición representativo de las diferentes edades del arte donde, además de visitar, se puedan adquirir tanto elementos constructivos como decorativos, en madera y piedra, (reproducciones de arcos, columnas, capiteles, frisos, gárgolas, escudos, tallas etc...).

El Taller permitirá desarrollar un amplio sector de gremios y una plataforma de trabajo con continuidad en el tiempo abierta a un gran número de profesionales. El objetivo es consolidar, a futuro, un tejido económico empresarial para todos los que la integren.

Este gran proyecto liderado por APTCE es ya una realidad con cabeza, pies y manos cuyos dos pilares fundamentales son el OPH (Observatorio de Patrimonio Histórico en Peligro creado por APTCE) y el Taller Gremial de Artes & Oficios "Juan del Castillo", un auténtico equipo multidisciplinar.

El OPH y el Taller Gremial de Artes & Oficios conjuntamente permitirán obtener tanto financiación procedente de las subvenciones como desarrollar proyectos con auténticos profesionales de la restauración del patrimonio histórico.

El OPH dirigido por Don Juan Manuel Hijano Utrera Técnico Conservador de Patrimonio, además de rescatar e inventariar el patrimonio histórico de las Merindades



Presidente APTCE y los Directores del Taller de Cantería, Carpintería y Arqueología-Antropología

y Provincia de Burgos, centrará su labor en la puesta en valor de todo el patrimonio en peligro en el ámbito de la provincia de Burgos con el fin de protegerlo, dando publicidad de su existencia y condiciones en las que se encuentre en dicho momento tanto a la sociedad como a las instituciones. Ofrecerá a los Ayuntamientos e Instituciones responsables de dicho patrimonio, independientemente de su catalogación, su trabajo técnico cualificado en el área de la elaboración de expedientes y documentaciones técnicas, conforme a la Ley de Patrimonio de Castilla y León 12/2002 de 11 de julio de Patrimonio Cultural de la CCAA de Castilla y León, conforme establece el art. 11 de dicha ley, lo que facilitará la obtención y tramitación de expedientes para la solicitud de subvenciones. Así mismo El Taller Gremial de Artes & Oficios Juan del Castillo ofrecerá su plataforma para

ejecutar las obras de recuperación, ejecutando un mayor volumen de obra en las restauraciones además de crear una plataforma de trabajo que genere empleo con continuidad en el tiempo, y formación para desempleados no cualificados.

Del convenio firmado entre APTCE y los Directores del Monasterio Cisterciense de la Virgen de Monsalud S.XII y el Yacimiento Romano-Visigodo de Ercávica ambos declarados BIC (Castilla la Mancha) ya se han obtenido los primeros frutos, entre los proyectos en ciernes ya se han presupuestado una serie de intervenciones entre los que cabe destacar la reproducción de la Estatuilla de la Virgen de Monsalud, un Vallum (Fortificación Romana), un edificio en piedra destinado a Parlamento "Curia", dos Birremes (embarcaciones romanas), una Grúa de 10 metros de altura en madera con mecanismo de rueda de ratón etc...

Los secretos d

Mucho se ha escrito sobre los valores religiosos, artísticos e históricos del monasterio de las hermanas clarisas, de la fe y la cultura que encierran los muros conventuales, del ora et labora de la Comunidad, ... pero qué se sabe de otros valores también singulares. Cuanto más nos acercamos al convento, más se conoce y se disfruta. Hoy pretendemos recordarles **las momias, los maletas y el fondo documental**.

■ Emilio González Terán

Para conocer los referidos secretos nada mejor que acercarse al convento. Le invitamos a conocer el monasterio, visitar su flamante museo con el Cristo yacente, dependencias, ... En una sola jornada no tendrá oportunidad de conocerlo, pregunte por el libro titulado "El monasterio de Santa Clara de Medina de Pomar; fundación y mecenazgo de la Casa de Velasco". Es llevarse consigo una parte del conjunto del monasterio, serán las respuestas a alguna de las preguntas que puede hacerse. También para regalar, para quedar bien.

LAS MALETAS

Existe toda una colección que corresponden a las religiosas que han ingresado en el convento a través del tiempo. La propia construcción, diseño y material de que fueron fabricadas delatan la

época, las dimensiones el contenido que pudo tener el ajuar. Sin duda alguna, son otra referencia más de como ha evolucionado la sociedad y en concreto este soporte de vestuario

personal. De los **baúles de madera**, traídos por carro de bueyes, hasta **las más modernas y sencillas de hoy en día**.



Maletas de las monjas

Momias halladas en el monasterio

LAS MOMIAS

Se conoce la existencia de tres. El cuerpo primeramente conocido parece que es el de **doña Juana de Córdoba y Aragón**. En julio de 1991, a través del arqueólogo provincial David Sacristán, se consiguieron los servicios de Angel Armendáriz, Francisco Echevarría y Lourdes Errasti, médico, arqueólogo y profesora de Historia del Arte. Según estos técnicos, los dos cuerpos siguientes pudieran pertenecer,

muy probablemente, a **don Bernardino Fernández de Velasco**, segundo Condestable y primer Duque de Frías, y a **don Íñigo Fernández de Velasco**, tercer Condestable y segundo Duque de Frías. Sobre el cuerpo del primero destaca la uniformidad.

En aquél entonces, julio 1991, los antropólogos donostiarras, al margen de las momias halladas, consideraron que el Monasterio





le Santa Clara

de Santa Clara tiene una gran categoría y una historia realmente emocionante.

En relación a la momia de doña Juana de Córdoba y Aragón, duquesa de Frías, fue trasladada a petición suya según consta en su testamento redactado durante su última enfermedad el año 1624; documento que se conserva en el archivo del convento. También figura en dicho testamento la forma de traslado deseado por ella y que es como sigue: *"Lleven mi cuerpo al dicho convento de Santa Clara de Medina de Pumar, en mediana pompa excusando en todo lo posible gastos superflúos y de ostentación del mundo y sólo vayan de acompañamiento docena y media de religiosas de las órdenes de San Francisco y de Santo Domingo, y no vengán ni dueñas ni caballeros porque así es mi voluntad"*.

Cuerpo momificado de Doña Juana de Córdoba y Aragón



Cuerpo momificado de Don Bernardino Fernández de Velasco

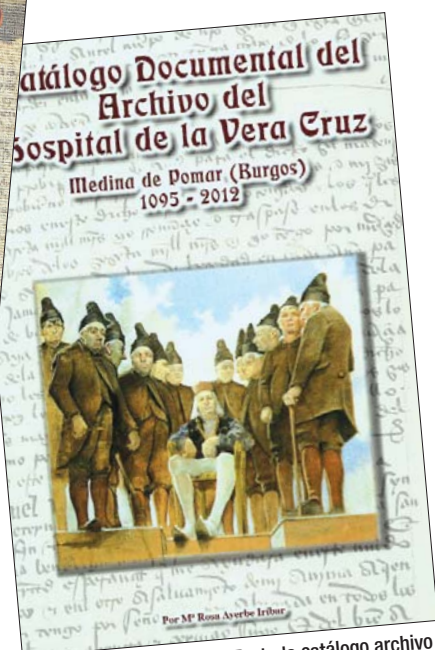
EL ARCHIVO, ESPACIO DE CONSULTA PARA HISTORIADORES

Santa Clara también es cita obligada para quienes deseen profundizar en la **historia de Castilla y en la Casa de Velasco**. Los catálogos documentales de los archivos de Santa Clara (150 pergaminos y 3000 documentos en papel) y del Hospital de la Vera Cruz (45 cajas con documentación), ordenados, catalogados y configurado el archivo por la profesora Rosa María Ayerbe Iribar, dos magníficos

trabajos que sintetizan las referencias de los contenidos cronológicamente. Mediante esta expresión de los contenidos se abren las puertas, se facilitan las consultas, se anima a profundizar y a interesarse por este fondo documental, considerado ideal para investigadores y estudiosos que deseen conocer la Casa de Velasco, el propio monasterio y el mencionado hospital asilo.



Portada catálogo archivo monasterio Santa Clara.



Portada catálogo archivo Hospital Vera Cruz

¡¡SUSCRIBETE!!

Te enviaremos el periódico a tu domicilio

INFORMATE EN NUESTRA WEB

www.cronicadelasmerindades.com



CRONICA
DE LAS MERINDADES

PUBLICIDAD
617 980 494

MOZARES

Mozares celebrará los días 18 y 19 de abril una nueva edición de su Rastrillo Popular

La Asociación Cultural Recreativa Amigos de Mozares, siguiendo con el objetivo del fomento del cuidado del medio ambiente, celebrará un año más el **rastrillo popular** coincidiendo con el viernes y sábado de Semana Santa.



■ Libros, música, televisiones, muebles, cuadros, juguetes... Se trata de fomentar la cultura de la reutilización, de forma que lo que a algunos ya no les sirva, a otros les pueda resultar útil. Por tanto, a lo largo del año se van recopilando objetos que de otra manera terminarían en contenedores o vertederos, para darles una utilidad real para

muchas personas. La minimización de los objetos desechados, la maximización de los recursos y el fomento de la cultura de la reutilización y el trueque son los objetivos de fondo de esta actividad. El rastrillo estará abierto a todo visitante que desee visitarlo. Lo obtenido se empleará en mejorar zonas comunes de Mozares.

MEDINA DE POMAR

Alrededor de 70 personas se interesaron por la ornitología

■ La exposición sobre ornitología en Las Merindades que acogió el Museo Histórico de Las Merindades en colaboración con CEDER Merindades, englobada dentro del proyecto TRINO, incluía en su programación diversas actividades para el fin de semana 22 y 23 de marzo.

En torno a 70 personas se interesaron por la exposición y sus actividades complementarias que incluían una charla sobre Ornitología en nuestra comarca a cargo de Javier Morala Muñoz el sábado 22 a las 18.30 h en el Salón Noble del Alcázar de Los Condestables y que congregó a 35 personas. Y dos salidas ornitológicas: una para niños y otra para adultos que sumaron 18 participantes cada una.

A pesar de que las condiciones meteorológicas no fueron favorables, se pudieron avis-



tar entre 50 y 60 especies distintas. Las rutas, con salida desde Medina, guiadas por José Olabarria, acercaron a los "entusiastas pajareros" a las Lagunas de Gayangos como primera parada y a Baranda y Espinosa con dos paradas, para poder contemplar la Merindad de Montija y el Bosque Edilla de Espinosa. Desde allí hasta las Conchas del Monumento Natural de Ojo Guareña entre Hornillayuso y Hornillalastra para concluir en la ribera del Nela.

NUEVA LEY DE PESCA

Decepción de Manuel Villanueva López, presidente de APRIM, con la nueva Ley de Pesca que impone de forma generalizada la pesca sin muerte en Castilla y León

Manuel Villanueva López es Presidente de APRIM (Asociación de Pescadores Ríos de Las Merindades), Miembro del Consejo Provincial de Pesca de Burgos y Miembro del Consejo Regional de Pesca de Castilla y León.

■ Es muy cierto que no comparto la sorpresa e indignación con la que el colectivo de pescadores de Castilla y León ha recibido el cambio de la normativa de pesca para la temporada 2014, sencillamente estoy decepcionado.

Me sorprendí en noviembre del 2010 cuando en el Consejo Regional de Pesca de Castilla y León se nos entregó un borrador de lo que pretendía ser la futura "Ley de Pesca" con la indicación de que cualquier observación al mismo se hiciera con celeridad, ya que se pretendía iniciar inmediatamente su tramitación, como así fue. El 13 de diciembre de 2010 se publica en el BOCYL el periodo de información pública, audiencia y consulta por un plazo de 30 días (casualmente en Navidad), al que se responde con la presentación de varios escritos de alegaciones. El 1 de octubre de 2012 (casi 2 años después) recibí la contestación de la Dirección General del Medio Natural a mis alegaciones, dándome las gracias por mi colaboración sin recoger ninguna. Quedando "agradecido" ya que al resto de alegaciones que otros muchos presentaron ni siquiera fueron contestadas.

Las alegaciones presentadas desmontaban uno por uno los 10 principios inspiradores de la nueva Ley, como no podía ser de otra forma ya, **que la Ley no tiene justificación alguna.**

Me indigné cuando me di cuenta que todos mis esfuerzos para que se corrigiera este clarísimo error, no habían servido para nada y créanme, lo he intentado todo.

Llevo varios años siendo miembro del Consejo de Pesca Regional y, además **practico la pesca sin muerte desde hace más de 30 años.**



en muchos kilómetros, "una gozada". Nuestros ríos para unos pocos privilegiados..., que vergüenza.

Queridos amigos, yo llevo más de 30 años practicando la pesca sin muerte, pero esta modalidad no es más que un opción personal y a lo sumo, un mero instrumento de gestión medioambiental, que solo

debe aplicarse en tramos que, por su baja densidad truchera "verificada", en lugar de vedarse se convirtieran en tramos sin muerte, compatibilizando así protección y pesca.

La imposición de la pesca sin muerte de forma generalizada en Castilla y León es un error de bulto, atenta directamente contra el Medio Ambiente, el Conocimiento, el Desarrollo Rural y sobre todo contra los Derechos y Libertades de los ciudadanos de Nuestra Tierra.

Castilla y León viene disfrutando desde hace años de un excelente modelo de pesca, posiblemente único en el mundo. Cualquier pescador independientemente de sus posibilidades económicas ha podido practicar su modalidad de pesca en condiciones envidiables y en armonía con el ecosistema.

No puedo entender como la Consejería de Medio Ambiente ha cometido este error, creando un problema de primer orden donde no había ninguno y aun menos entiendo como las Cortes de Castilla y León han elevado el error a categoría de Ley.

Solo espero que la indignación de los sectores implicados y los innumerables problemas que va a crear su aplicación, abra los ojos de los máximos responsables y dejen sin efecto la que, sin duda, es la peor Ley de todos los tiempos.

El eje sobre el que gira la nueva Ley es la imposición de la pesca sin muerte generalizada en Castilla y León.

Más del 85% de los nuestros pescadores practican la pesca con muerte. Con la entrada en vigor de la Ley, estos pescadores han visto reducido en más de un 80% los tramos de río donde se les permite pescar y evidentemente no entienden como su Gobierno Regional, sin justificación alguna, les prohíba practicar su afición favorita. Repito, sin justificación alguna.

La Ley es una auténtica barbaridad y sobre todo totalmente innecesaria, solo estaría justificada si la trucha estuviera en peligro de extinción, nada más lejos de la realidad. ¿Nadie se ha preguntado porque la Ley se inventa el termino de "especie de interés preferente" para posteriormente prohibir la pesca con muerte para la trucha?.

Evidentemente es un intento de justificar lo injustificable y a mi juicio atenta contra los fundamentos que rigen cualquier proceso legislativo.

La Ley va a hundir estrepitosamente todo lo que dice que quiere mejorar: turismo, desarrollo rural, nuestros excelentes ecosistemas acuáticos, etc. Solo va a favorecer a unos pocos, los que pescamos sin muerte, que podremos pescar en todos nuestros ríos como en Alaska sin ver a otro pescador

APRIM informa:

Como en temporadas anteriores la asociación está trabajando para editar un tríptico que recoja la nueva normativa en lo que afecta a Las Merindades, que esperamos poner en circulación antes de la apertura.

Aclarar que este tríptico es una gentileza de la asociación hacia el resto de pescadores de Las Merindades, ya que en alguna ocasión hemos percibido una actitud exigente por parte de algún pescador. El tríptico es un regalo de los socios de APRIM a la sociedad de Las Merindades.



Nuevo grupo de bomberos voluntarios en Espinosa de los Monteros

Para mejorar la organización del servicio de bomberos voluntarios de Espinosa de los Monteros, el Ayuntamiento ha realizado una selección **de tres ayudantes y un conductor** para crear tres equipos de bomberos, en lugar de los dos que existían antes.

■ Cada equipo de bomberos consta de conductor y ayudante y deberá estar disponible las 24 horas del día, una semana de cada tres. La pareja de turno saldrá en todas las ocasiones y por seguridad no podrá acudir un bombero voluntario sin su compañero a asistir un socorro.

39 aspirantes se presentaron a la convocatoria para los 4 puestos, que deberá tener plena disponibilidad las 24 horas del día con turnos de una semana de cada tres. En el tema económico recibirán una gratificación fija de 2000 euros al año para el conductor y 1000 para los ayudantes, con un suplemento de 100 euros por cada salida. Para formarse asistirán a un curso de capacitación en la escuela de bomberos de Valladolid.

Los cometidos más frecuentes serán quitar nieve en las entradas de los pueblos y en las calles cerradas, llevar agua en incendios forestales,



subirse a los tejados para quitar objetos con peligro de desprendimiento, asistir incendios en domicilios, cunetas, prados, etc... El año pasado, por ejemplo fueron 35 las salidas que se realizaron, siendo casi la mitad de ellas para quitar nieve.

Los bomberos voluntarios de Espinosa, también deberán asistir en Montija, Junta

de Traslaloma y colaborar con los bomberos de Medina, Villarcayo, Valdeporres o Villasana si son requeridos. En caso de extrema necesidad por fuego u otros motivos relacionados con el voluntariado, se llamará a los bomberos de Espinosa que no están de turno y, a continuación, al cuerpo de bomberos de Medina de Pomar.



¿Conoces la nueva forma de Comprar perfume?

EQUIVALENZA
Artesanos del perfume

Descúbrenos en las Merindades, en nuestra tienda situada en la Avenida Bilbao 8 bis en Medina de Pomar.

En nuestro comercio podrás encontrar tus perfumes y esencias favoritas tanto de mujer como de hombre y niño, siempre al mejor precio. Al igual que en otros productos de marca blanca ofrecemos la misma calidad por menos dinero.

En equivalenza ofrecemos creaciones propias de perfumes de altísima calidad, cuidadosamente elaborados, con una filosofía low cost. Actualmente hay una amplia red de tiendas que ya supera los 500 establecimientos en varios países

Además de los **perfumes y esencias** podrás disfrutar de una amplia gama de productos para tu cuidado corporal tales como: **geles de ducha de aromas golosos, esponjas jabonosas, aceites y leches corporales.**

Toda una línea de cosmética facial libre de parabenos con una composición 100% natural: "Aloe Vera", "Rosa de Bulgaria" o "Aceite de Oliva".

Déjate seducir por nuestros aromas para el hogar, **ambientadores de fragancias variadas, mikados y productos específicos para hogares con mascotas.**

Prueba nuestros perfumes sólidos con cera de abeja, producto especialmente creado para personas con intolerancia al alcohol y perfumes en aceite la esencia más pura.

Preparamos tus obsequios con todo detalle para bodas, comuniones, cumpleaños, etc..

Acércate, descúbrenos y disfruta de Equivalenza Artesanos del perfume.

Equivalenza Merindades - Tfno.: 947 191 282
Avda. Bilbao, 8 Bis - MEDINA DE POMAR



El sistema anti-plagas ecológico "ESPINOSA DE LOS MONTEROS" traspasa todas las fronteras

Dos Años después de darlo a conocer, el sistema anti plagas ecológico para frutales "Espinosa de los Monteros" es utilizado en setenta y cinco países en todo el Mundo.

■ Con más de 20.000 visitas a sus vídeos de You Tube se ha convertido en un sistema de gran aceptación tanto a nivel Nacional como Internacional. Más de 16.000 visitas en España, 2.600 en México, 1.600 en Argentina, 1.000 en Estados Unidos y así un largo historial que le ha llevado hasta Japón, Australia o Corea del Sur.

Manu Contreras Sobrado realizando el trabajo de campo y la Doctora Bárbara de Aymerich Vadillo como asesora científica, trabajan para dar a conocer las bondades de este sistema que pudiera ser de los pocos realmente ecológicos que existen, donde no se maltrata a ninguna especie.

Una tira de plástico en dos formatos dependiendo del tamaño del árbol, untado con aceite de oliva protege de las llamadas plagas terrestres en los frutales. El fundamento es que "patinan" y no pueden subir al árbol. Con ello se evita uno de los mayores problemas conocidos, la unión entre pulgones y hormigas; una sociedad de intereses mutuos auténtico desastre para la buena salud de los frutales.

Cualquiera puede hacerlo en casa siguiendo las pautas que Manu aconseja en su foro de la revista Infojardín, o en Internet buscando "antiplagas Espinosa de los Monteros", donde podremos ver un video de su funcionamiento en Youtube.

El sistema antiplagas en la UBU

La universidad de Burgos desde el área de Edafología y Química Agrícola, ha venido respaldando el trabajo de Manuel Contreras desde sus inicios, de la mano del Dr. Javier López Robles y la Dra. Bárbara de Aymerich Vadillo, ambos integrantes de este departamento.

Sus videos y demostraciones forman parte habitual de las clases de fitotecnia, producción vegetal y de los cursos de control de plagas que se imparten desde la UBU



Dra. Bárbara de Aymerich Vadillo integrante del Departamento de Edafología y Química Agrícola de la UBU

Grado en Ingeniería Agroalimentaria y del Medio Rural en la Universidad de Burgos

Encontrar la mejor respuesta a los problemas del desarrollo sostenible, de la seguridad alimentaria, de la crisis energética, del cambio climático o del mantenimiento de la biodiversidad, son algunos de los grandes desafíos a los que se enfrenta el futuro de la humanidad.

En el grado en Ingeniería Agroalimentaria y del Medio Rural se forman profesionales preparados para enfrentarse con éxito a estos nuevos tiempos.

Estos estudios proporcionan una formación integral en Ingeniería Agroalimentaria. Se añaden materias comunes a todas las ramas de la Ingeniería Agronómica y otras relacionadas, con los ámbitos de la producción, y otras que atañen específicamente a la agricultura regional y al ámbito constructivo, lo que facilita el desarrollo de las actividades profesionales en el Medio Rural.

El Agroalimentario es el sector que registra mayor dinamismo de toda la industria nacional. Representa el 20% del PIB y genera más de 80.000 millones de euros de facturación, con un fuerte comportamiento ascendente, tanto en la creación de empleo, como en el volumen de negocio.

La comarca de las Merindades es, sin duda, una de las zonas donde mayor desarrollo está teniendo este sector. Con gran tradición agrícola y ganadera, está acogiendo a nuevas empresas agroalimentarias y sosteniendo a muchas de cuyo recorrido se remonta mucho tiempo atrás.

Desde la UBU, desde el área de Edafología y Química Agrícola, **se invita a todos los bachilleres que viven en esta maravillosa tierra** a que se acerquen a conocer los estudios en el grado de Ingeniería Agroalimentaria y del Medio Rural, facilitando la incorporación al mundo laboral sin necesidad de abandonar vuestras raíces y posibilitando el crecimiento empresarial de vuestros pueblos siempre dentro del respeto y amor al medioambiente.

dentro del recién implantado grado en Ingeniería Agroalimentaria y del Medio Rural.

Actualmente ambas partes se encuentran en pleno desarrollo de un proyecto común en relación a la efectividad del sistema de control físico-biológico de plagas en frutales ideado por Manuel Contreras y su vinculación con la ecología de poblaciones dentro de un sistema de Manejo Integrado de Plagas.

En agricultura se entiende como manejo integrado de plagas (MIP) o control integrado de plagas a una estrategia que usa una gran variedad de métodos complementarios: físicos, mecánicos, químicos, biológicos, genéticos, legales y culturales para el control de plagas. Estos métodos se aplican en tres etapas: prevención, observación y aplicación. Es un método ecológico que aspira a reducir o eliminar el uso de plaguicidas y de minimizar el impacto al medio ambiente.

MATERIAL HIPICO

Todo para la práctica de la equitación en Las Merindades

COMERCIAL PALENCIA
C/ JUAN JOSE GUTIERREZ - VILLARCAYO - 947 131 263

SONCILLO

La Feria de San Marcos se celebrará el próximo sábado 19 de abril

■ En el recinto ferial se exhibirán distintas especies y razas autóctonas de Castilla y León de comunidades limítrofes, que esdrán complementadas con carteles explicativos de sus características. también se celebrará un concurso de Ollas Ferroviarias con carne de potro, elaboradas de forma tradicional. La carne la proporcionará la organización, siendo el resto de ingredientes y material necesario por parte de los participantes.

PROGRAMA

11.00 h. Recepción de autoridades en el Ayuntamiento del Valle de Valdebezana (Soncillo).

11.10 h. Paseo de la ganadería por las calles de Soncillo. Tudancas, Caballos Hispano-Bretón, Caballos Losinos, Otros

12.00 h. Concurso Morfológico de animales de la raza Hispano-Bretón de la Asociación de Burgos.

13.00 h. Presentación al jurado de las Ollas Ferroviarias elaboradas con carne de potro participantes en el concurso.

13.45 h. Entrega de premios.

14.00 h. Degustación de Olla Ferroviaria con carne de potro.





El CEDER y Saborea las Merindades acuden juntos a Santander a promocionar el turismo y la gastronomía de la comarca

Las Merindades presentes en Santander en el Certamen "Degusta Cantabria"

■ Entre el 8 y el 10 de marzo el Centro de Desarrollo Rural Merindades y Saborea las Merindades se repartieron la responsabilidad de promocionar Las Merindades, su turismo y su gastronomía respectivamente, en la comunidad vecina de Cantabria, en el certamen Degusta Cantabria.

Cantabria en general, y Santander en particular, son para estas entidades un foco potencial de visitantes y de clientes para la comarca de Las Merindades, fundamentalmente por su cercanía, y por supuesto un escenario al que merecía la pena acercarse para "vender" los tesoros turísticos de una comarca muy desconocida en estas tierras a pesar de la vecindad, y como no, las bondades gastronómicas y los productos de primera calidad de nuestras empresas agroalimentarias.

En este evento, fundamentalmente dirigido a la gastronomía y los productos agroalimentarios, las empresas de



Foto Rubén Pérez Larena

Empresas integrantes de "Saborea Las Merindades"

Espinosa de los Monteros: Mantequería Las Nieves

Medina de Pomar: Granja Martínez.

Villasana de Mena: Panadería Menesa y Grupo Don Pablo

Villarcayo: Embutidos RIOS y Patatas fritas Los Leones.

Saborea Las Merindades han podido dar una clara muestra de la gran calidad de sus productos, huevos, lechugas, morcillas, quesos, aperitivos, mantequilla, pan..., entre los

mejores de Castilla y León, mediante la exposición y degustaciones de los mismos, que han dejado un mejor que buen sabor de boca a los numerosos visitantes que se han

acercado por el Certamen y que han podido disfrutar de las catas organizadas en el stand que representaba a las Merindades.

Aprovechando ese tirón gastronómico y de calidad, el CEDER Merindades ha apostado una vez más por la promoción del territorio, de la comarca, de sus recursos turísticos, naturales, históricos, patrimoniales, culturales y por supuesto también gastronómicos, mostrando las innumerables posibilidades de un territorio con un sinfín de rincones de ensueño que no dejan indiferente al visitante. Y con innumerables posibilidades para alojarse, disfrutar de las mejores viandas, realizar actividades en contacto con la naturaleza y visitar museos, aulas de la naturaleza y centros de recepción de visitantes a lo largo y ancho de las Merindades.

Además, y en el marco del Certamen, el domingo por la tarde, el maestro de cocina Pablo García, ofreció un estu-

pendo showcooking en el que deleitó a los asistentes con una creación con productos de las Merindades.

La valoración que se hace tanto desde Saborea las Merindades como desde el CEDER es francamente positiva, pues se han podido mostrar las cualidades y las potencialidades de los productos y de la comarca directamente a un público final, por encima de los 10.000 visitantes, muy cercano y con grandes posibilidades de convertirse en un visitante y un cliente de nuestra comarca y nuestros productos.

Para ambas entidades, esta primera experiencia de colaboración y cooperación público-privada ha sido eso, la primera de muchas que sirvan para difundir el potencial de las Merindades fuera de nuestras fronteras a través de la puesta en valor de nuestros recursos turísticos y agroalimentarios, con el mejor aprovechamiento y optimización de los recursos.

El director de la Agencia de Protección Civil, D. Fernando Salguero visita a la Agrupación de Voluntarios de Villarcayo

En el acto se hizo entrega de diverso material y de los carnés que les acreditan oficialmente como **miembros del sistema autonómico de Protección Ciudadana** de Castilla y León



■ El Director General de la Agencia de Protección Civil y 112 de la Consejería de Fomento y Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León, Fernando Salguero, se reunió el pasado el miércoles 19 de marzo en el Ayuntamiento de Villarcayo con la Alcaldesa de la localidad, Mercedes Alzola, y miembros de la agrupación de voluntarios para hacer entrega de diverso material y los carnés a todos sus miembros, reconociendo así la labor que realizan todos y cada uno de ellos.

La Agrupación de Volunta-

rios de Protección Civil de Villarcayo es una de las asociaciones mas importantes de la provincia, su número de miembros en relación al número de habitantes es el más alto de Burgos, además haber alcanzado el nivel de calidad que exige la Ley de Protección ciudadana de Castilla y León.

En el acto se entregó un lote de material para las labores de la Agrupación, haciendo especial hincapié en el material de comunicaciones para mejorar su trabajo, consistentes en ropa, transmisores de radio, una carpa, herramien-

tas de extinción de incendios, frontales, megáfonos, cintas de balizar, conos de señalización, etc.

Hay que destacar la importancia de las agrupaciones y de los voluntarios que las integran, así como la formación continua de estos a fin de que puedan desarrollar las funciones y servicios que les son encomendados, colaborando en aquellas actuaciones que le son asignadas y/o solicitadas junto con el resto de servicios operativos (Guardia Civil, Emergencia 112, etc) especialmente en grandes aglomeraciones de personas y en la prevención de desastres naturales.

En su última visita, Fernando Salguero, calificó a esta Agrupación "como puntera y de referencia en Castilla y León", comprometiéndose a dotar a la misma con equipos más modernos y nuevo vestuario. En concreto se van a desarrollar en Burgos unos programas formativos a finales de marzo, empezando por unos cursos de iniciación para voluntarios que quieran entrar a formar parte de una Agrupación, y luego con cursos más avanzados para ir profesionalizando a todos sus miembros.

JORNADA DE VOLEIBOL FEMENINO

Gran nivel de voleibol femenino en Las Merindades

Este pasado 22 de Marzo se dieron cita en el **polideportivo de Medina de Pomar** los 4 grandes equipos de voleibol femenino de la zona norte de Burgos: **Villarcayo** con 6 equipos, **Medina** con 5, **Espinosa** y **Briviesca** con 2 respectivamente.



■ La jornada se caracterizó por momentos de gran emoción con tanteadores igualados y puntos inacabables. La victoria en Infantil y Alevín correspondió a Villarcayo y en cadete y juvenil Medina se impuso al resto de equipos.

Las chicas demuestran día a día su progresión y pasión por esta modalidad deportiva que tanto les engancha. Ahora toca enfrentarse a partir de Abril a los campeones de Aranda, Miranda y Burgos capital, que este año ha negado la participación e inclusión de los equipos de la provincia en la liga escolar de la capital como en ediciones

La jornada preparatoria para el interzonas provincial del 29 de Marzo en Briviesca sirvió para medir fuerzas y tantear a los equipos participantes.

pasadas. Esperemos que en ediciones futuras se pueda crear una liga escolar en la que tengan cabida todos los equipos de la provincia y que una a las alumnas de capital y provincia, saliendo el voleibol reforzado.

ALBA CÉSPEDES presenta single + videoclip

La **cantante, compositora y guitarrista** Alba Céspedes presenta single más videoclip titulado **"Alone In The Dark"**. Su página oficial y redes sociales son las primeras en acoger este estreno cargado de novedades y destacadas colaboraciones.



■ La artista ha contado con la participación del internacionalmente aclamado guitarrista flamenco José Antonio Rodríguez (participe en discos y giras de artistas como Noa, Herman Rarebell de Scorpions, John Parr, Carlos Nuñez o Alejandro Sanz). Al bajo, el virtuoso Fernando Mainer, muy conocido a ambos lados del Atlántico por su trabajo en las bandas Mago de Öz, Tako y Jeff Scott Soto. Y a la batería el experimentado Óscar Losada, con innumerables giras internacionales en su haber y amplio bagaje en el teatro--musical ("We Will Rock You" de Queen). El tema escrito y producido por Alba Céspedes lleva la mezcla y masterización del ingeniero de sonido Pepo Scherman, ganador de tres Grammys.

El resultado de toda esta concentración de talento y calidad musical es un sonido en el que se mezcla la perso-

nalidad creativa de Alba Céspedes con sus influencias del Soul y Rock anglosajón, y el aire flamenco de las seis cuerdas de la guitarra de José Antonio Rodríguez. Melodía directa que engancha, elegante composición, voz impecable cargada de tesituras y brillante ejecución.

El tema cuenta con dos versiones: una en inglés para el videoclip y otra en español "Miedo a la oscuridad", ambas disponibles en las plataformas digitales iTunes, Spotify, Amazon y Shazam. La foto de portada es obra del conocido fotógrafo Tony Madrid.

A todo ello hay que añadir al mismo tiempo el lanzamiento del videoclip, dirigido por Patricia Beleña, que ha sido rodado en distintas localizaciones de Madrid y Toledo, y aporta el material audiovisual perfecto para complementar la canción.

Una apropiada Ley de Telecomunicaciones, factor decisivo para el desarrollo de una comarca como Las Merindades

El senador Ander Gil participa, **como portavoz socialista**, en el debate de esta normativa

■ Es indudable que la Ley General de Telecomunicaciones es de suma importancia para el futuro de nuestro país, pues regirá el acceso de ciudadanía, empresas y administraciones a las nuevas tecnologías durante los próximos años, pero más relevante se perfila incluso para los habitantes de territorios como Las Merindades, puesto que su adecuada implementación constituye uno de los motores básicos para garantizar el desarrollo social y económico en las zonas rurales.

En el pasado mes de marzo entró en la Cámara Alta el proyecto de Ley General de Telecomunicaciones, **en cuyo debate y tramitación participa el senador socialista por Burgos, Ander Gil, en su condición de portavoz del Grupo Socialista de Sociedad de la Información en la Comisión de Industria, Energía y Turismo.**

Según explica el parlamentario, "la nueva Ley de Telecomunicaciones que estamos debatiendo influirá de manera especialmente significativa en la vida de los habitantes del mundo rural, ya que solo el acceso universal a los servicios de Internet, teléfono y nuevas tecnologías garantiza que las zonas con menor densidad de población disfruten de las mismas comodidades y oportunidades que las que tienen más habitantes".

En el paso por el Congreso de la tramitación de este anteproyecto, el PSOE decidió apoyar la ley después de que se incorporasen 60 de sus enmiendas al proyecto inicial del PP. Además, las 53 transacciones pactadas introducen en esta normativa "mejoras importantes y que consiguieren la igualdad entre territorios, independientemente de que sean rurales o urbanos", insiste Gil.

Entre las aportaciones socialistas a la ley, **el senador menés destaca la inclusión de una estrategia nacional de redes ultrarrápidas que garantiza la universalización de la banda**



ancha y el compromiso de garantizar la cohesión social y territorial, "algo así como una red de autopistas de alta velocidad que lleguen a todos los territorios".

También destaca la enmienda que insta a la intervención del sector público donde no llega el mercado: "ahora, el acceso a la banda ancha depende de los intereses comerciales de las compañías y de la mayor o menor implicación de las administraciones. En la práctica, el resultado suele ser que las empresas llegan con alta velocidad a las zonas urbanas con muchos usuarios, y desatienden las zonas rurales como Las Merindades". Sin embargo, enfatiza Gil, "los socialistas hemos conseguido facilitar que allí donde no llegue

el mercado pueda llegar la inversión pública y que la ciudadanía pudiera acceder a la banda ancha".

Otra de las propuestas del PSOE aprobada, y que representa "otra buena noticia" para esta comarca, es que la banda ancha llegue a centros de salud comarcales e institutos de Secundaria públicos en 2016, con una velocidad de 30 megabytes. De esta manera,

concreta, dotaciones tan importantes para la calidad de vida de los vecinos de la comarca, como el Centro de Salud de Villarcayo, o los institutos públicos de Medina de Pomar, Espinosa de los Monteros, Villasana de Mena y de Villarcayo tienen garantizada por ley banda ancha a alta velocidad, como los de una ciudad de un millón de habitantes.

Durante este mes, Ander Gil participará en la tramitación de esta normativa en el Senado, en la que el Grupo Socialista propondrá más alegaciones: "56, en concreto, para las que pediremos el respaldo, ya que consideramos que esta ley es lo suficientemente importante para los ciudadanos como para tratar de realizar tantos esfuerzos sean necesarios para mejorarla".

TRABAJOS FORESTALES

OSCAR SONCILLO

VENTA DE LEÑA - LIMPIEZA DE MONTES
CERCADOS - DESBROCES - PODAS

660 31 83 70
oscar.forestal@hotmail.es